

# FACULTAD DE INGENIERÍA

# Diseño y construcción de soporte de ejes para balanceo dinámico de motores eléctricos usando Python

Trabajo de Investigación para optar el Grado de Máster en Ingeniería Mecánico -Eléctrica con mención en Sistemas Energéticos y Mantenimiento

# Daniel Iván Jiménez Estrada Bruno Renato Schaefer Reyes Daniel Emanuel Valenzuela Rodríguez

Asesor: Dr. Ing. Miguel Buenaventura Castro Sánchez

Piura, marzo de 2023

NOMBRE DEL TRABAJO TESIS - Balanceo dinámico 240323-3 Re v Final.pdf	<sup>AUTOR</sup> Daniel Iván, Bruno Renato y Da Jiménez Estrada, Schaefer Reyes y Valenzuela Ro drí
RECUENTO DE PALABRAS 15245 Words	RECUENTO DE CARACTERES 88931 Characters
RECUENTO DE PÁGINAS	TAMAÑO DEL ARCHIVO
113 Pages	6.9MB
FECHA DE ENTREGA	FECHA DEL INFORME
Mar 24, 2023 8:01 PM GMT-5	Mar 24, 2023 8:02 PM GMT-5

# • 38% de similitud general

El total combinado de todas las coincidencias, incluidas las fuentes superpuestas, para cada base o

- 37% Base de datos de Internet
- Base de datos de Crossref
- 19% Base de datos de trabajos entregados
- 2% Base de datos de publicaciones
- Base de datos de contenido publicado de Crossr

#### Dedicatoria

"Dedico el resultado de este trabajo a toda mi familia. A mis padres, les dedico mi esfuerzo diario y mis logros personales y profesionales, porque me han enseñado a ser quien soy, inculcándome principios y valores. A mi esposa a quien amo, por ser mi compañera en este camino de la vida. Y a mis hijos, que son mi motivación más grande... los quiero hasta la estrella más lejana".

Bruno Renato Schaefer Reyes.

"Dedico esta mi tesis a mis padres y a mi familia, por el apoyo constante para el logro de este objetivo. Sus oraciones diarias son las que me protegen y fortalecen".

Daniel Emanuel Valenzuela Rodríguez.

"Dedicada a mi familia, por su soporte en cada etapa del camino que transitamos juntos".

2 DR

Daniel Iván Jiménez Estrada.



#### Agradecimientos

Agradezco primeramente a Dios y su madre, la Virgen María Auxiliadora, del que soy profundamente devoto. Gracias por las bendiciones diarias y por ser mi fortaleza en los momentos más difíciles.

Gracias también a toda mi familia y amigos, principalmente a mis padres, a mis padres políticos, a mi hermano, a mi esposa y a mis hijos, quienes siempre creen en mí y me apoyan incondicionalmente.

Gracias a mi casa de estudios, la Universidad de Piura, mi querida UDEP. A Los docentes que marcaron mi camino profesional con sus enseñanzas, no solo a nivel educativo sino también a nivel personal, mi agradecimiento eterno.

Gracias también a todos los que han sido partícipes en este proyecto, hoy nuestra tesis para un nuevo grado profesional. ¡Possumus!

Bruno Renato Schaefer Reyes.

Agradezco Dios y a mi familia.

Daniel Emanuel Valenzuela Rodríguez.

Agradezco a Dios, a nuestro asesor y a quiénes nos han apoyado a lo largo de este proyecto.

Daniel Iván Jiménez Estrada.



#### Resumen

El desbalance en ejes es una de las fuentes más comunes para la aparición de vibraciones en maquinaria rotativa y que a su vez genera una serie de impactos negativos que van desde la afectación a sus rodamientos hasta fallas catastróficas en la mismas. El trabajo de investigación tiene como objetivo el diseño, con el uso de la herramienta CAD SolidWorks, de un soporte que permita el balanceo dinámico de ejes de motores eléctricos mediante el cálculo de la posición angular y magnitud del desbalance, para velocidades estables de rotación. El soporte está conformado por dos bases, que permiten el movimiento en tres grados de libertad, para el apoyo de los ejes y acondicionadas para la recolección de datos de aceleración, mediante acelerómetros y de velocidad de giro a través de un sensor fotoeléctrico. Los datos son recolectados por medio de una tarjeta de adquisición de datos y son procesados a través de Python para determinar el vector de desbalance del eje.





# Tabla de contenido

Introduc	cción	19
Capítulo	1 Introducción a las vibraciones	21
1.1	Historia del estudio de las vibraciones	21
1.2	Vibración	23
1.3	Vibraciones libres	25
1.3.	1 Vibraciones libres no amortiguadas (Vásquez García, 2010)	25
1.3.	2 Vibraciones libres amortiguadas (Vásquez García, 2010)	28
1.4	Vibraciones forzadas	30
1.4.	1 Vibraciones forzadas sin amortiguamiento (Vásquez García, 2010)	30
1.4.	2 Vibración libre con amortiguamiento viscoso	33
1.5	Frecuencia natural	35
1.6	Resonancia	36
1.7	Desbalanceo	36
1.7.	1 Desbalance estático	37
1.7.	2 Desbalance Dinámico	39
1.8	Norma ISO 10816	41
Capítulo	2 Modelado y construcción	43
2.1	Soporte del eje para balanceo	43
2.2	Planos del soporte de eje para balanceo	45
2.3	Construcción de soportes de ejes para balanceo dinámico	48
Capítulo	3 Soporte digital de embebidos	53
3.1	Acelerómetros	53
3.1.	1 Especificaciones de los acelerómetros	54

3.1	.2	Elección de un acelerómetro55
3.1	.3	Otras consideraciones en la elección de un acelerómetro
3.1	.4	Especificaciones de los acelerómetros empleados56
3.2	Тас	ómetro57
3.3	Nat	ional Instruments USB 621058
3.4	Cor	exionado de la sección electrónica del sistema de balanceo60
3.5	Pro	gramación en Python62
3.5	5.1	Programación del lado del servidor (Desarrollo Back-End)63
3.5	5.2	Automatización mediante scripting64
3.5	5.3	Desarrollo de software
3.6	Dia	grama de funcionamiento del sistema65
3.7	Ecu	aciones del balanceo dinámico67
3.7	7.1	Desbalance (Heinz Perez, 2009)67
3.7	7.2	Tipos de desbalance (Heinz Perez, 2009)69
3.7	7.3	Fuerzas de desbalance de par (Heinz Perez,2009)
3.7	7.4	Efectos del desbalance (Heinz Perez, 2009)
3.7	7.5	Rotores rígidos y rotores flexibles (Heinz Perez,2009)
3.7	7.6	Ecuaciones del movimiento de un rotor rígido (Heinz Perez, 2009)75
3.8	Inte	erface gráfica en QT Python77
Capítul	o 4 Pr	ruebas de balanceo de ejes
4.1 acele	Cas róme	o 1: Cálculo para determinar el vector de desbalanceo con Python / etros
4.2 acele	Cas róme	o 2: Cálculo para determinar el vector de desbalanceo con Python / tros y tacómetros
Conclus	siones	5
Recome	endad	ciones
Referer	ncias	bibliográficas95
Apéndi	ces	
Apén	dice	A Hoja técnica del proximitor para medir velocidad del eje
Apén	dice	B Hoja técnica y especificaciones del acelerómetro

Apéndice C Hoja técnica de rodamiento 3214 – B - TVH114
Apéndice D Hoja técnica de tarjeta USB de entrada/salida National Instruments USB 6210
Apéndice E Código en Python120





# Lista de tablas

Tabla 1 Data obtenida del acelerómetro	. 79
Tabla 2 Data obtenida por el acelerómetro y el tacómetro	. 84





# Lista de figuras

Figura 1 Sistema vibratorio	23
Figura 2 Sistema oscilatorio	24
Figura 3 Diagrama de cuerpo libre en equilibrio estático de la partícula de masa m	26
Figura 4 Diagrama de cuerpo libre en movimiento de la partícula de masa m	26
Figura 5 Desplazamiento en función del tiempo en oscilaciones libres	27
Figura 6 Representación de un amortiguador	28
Figura 7 Diagrama de cuerpo libre de una partícula de masa m con amortiguamiento	29
Figura 8 a) Bloque sometido a una fuerza periódica externa, (b) DCL y cinético	30
Figura 9 a) vibración libre, (b) vibración permanente y (c) Superposición de ambas	32
Figura 10 Vibración forzada debido a un desplazamiento periódico	32
Figura 11 Diagrama cinético y de cuerpo libre	33
Figura 12 a) Sistema mecánico forzado, (b) Diagrama de cuerpo libre	33
Figura 13 Relación entre el factor de amplificación y la razón de frecuencias	35
Figura 14 Rotor desbalanceado	36
Figura 15 Rotor descentrado; O es el centro de masas y O´ es el centro de giro	37
Figura 16 Desbalance estático	37
Figura 17 Dirección de Excentricidad	38
Figura 18 Desbalanceo dinámico	39
Figura 19 Diagrama de fuerza traslacional causada por el desbalance	39
Figura 20 Rotor con centro de gravedad inclinado	40
Figura 21 Diagrama de fuerzas en cojinetes por la rotación	40
Figura 22 Modelo en 3D del soporte de eje a balancear	43
Figura 23 Vista frontal del modelo en 3D del soporte de eje a balancear	44

Figura 24 Vista superior del modelo en 3D del soporte de eje a balancear	44
Figura 25 Vista de sección del modelo en 3D del soporte de eje a balancear	44
Figura 26 Vista frontal del modelo en 3D del soporte de eje a balancear	45
Figura 27 Despiece del soporte de eje para balanceo	45
Figura 28 Cotas y especificaciones del soporte de eje a balancear, Piezas 3, 4 y 6	46
Figura 29 Cotas y especificaciones del soporte de eje a balancear, Pieza 5 y accesorios	47
Figura 30 Torno CNC durante fabricación de piezas	48
Figura 31 Panel de torno CNC	48
Figura 32 Torno CNC durante fabricación de piezas	48
Figura 33 Torno CNC durante fabricación de piezas	49
Figura 34 Evaluación de uso impresora 3D para prototipo	49
Figura 35 Construcción de pines de sujeción de rodamiento	49
Figura 36 Construcción de platinas para soporte de ejes	50
Figura 37 Perforación de platina para pines de sujeción	50
Figura 38 Fabricación de pines reguladores	51
Figura 39 Soldadura de soporte de ejes	51
Figura 40 Acoplamiento de pines con rodamientos	51
Figura 41 Montaje de rodamientos sobre platinas de soporte	52
Figura 42 Soportes de ejes terminados	52
Figura 43 Acelerómetro piezoeléctrico de cuarzo	53
Figura 44 Sistema de Detección típico	54
Figura 45 Especificaciones de acelerómetro ICP modelo 603C01	57
Figura 46 Sensor foto eléctrico QS30LDL, World-Beam <sup>®</sup> , Difuso, 800mm, NPN/PNP, 10-3	0V57
Figura 47 Tarjeta de adquisición de datos NI USB 6210	58
Figura 48 Diagrama de pines de la tarjeta NI USB 6210	59
Figura 49 Acelerómetros	60
Figura 50 Tarjeta de Adquisición de Datos	60
Figura 51 Ensamble de componentes	60
Figura 52 Pruebas de conexionado y configuración	61
Figura 53 Interfaz de tarjeta de adquisición de datos con monitor	61

Figura 54 Ventana Hanning	61
Figura 55 Gráfico de frecuencia	62
Figura 56 Código en Python	62
Figura 57 Diagrama de funcionamiento del sistema electrónico	66
Figura 58 Evaluación de desbalance	66
Figura 59 Distribución de desbalance	67
Figura 60 Líneas de centro del ensamble excéntricas	69
Figura 61 Esquema de desbalance estático	70
Figura 62 Esquema de desbalance de par	70
Figura 63 Esquema de desbalance dinámico	71
Figura 64 Desbalance estático en un rotor uniforme	72
Figura 65 Desbalance estático en rotor no uniforme	72
Figura 66 Desbalance de par	73
Figura 67 Sistema de rotor rígido: a) Modelo teórico, b) Fuerzas y momentos en el pla	no xz75
Figura 68 Imagen inicial de los datos obtenidos por los acelerómetros	80
Figura 69 Imagen inicial de los datos obtenidos por los acelerómetros ampliada	81
Figura 70 Conversión de los datos de aceleración a velocidad en mm/s	81
Figura 71 Rango de datos reducido	82
Figura 72 Ventana de Hanning	82
Figura 73 Datos con la FFT en frecuencia	83
Figura 74 Gráfica de la magnitud y desfase	83
Figura 75 Gráfica de la magnitud y desfase ampliada	84
Figura 76 Datos en el dominio del tiempo	86
Figura 77 Datos en el dominio del tiempo ampliados	86
Figura 78 Datos en frecuencia	87
Figura 79 Datos en frecuencia ampliada	87
Figura 80 Gráfica de magnitud y desfase	88
Figura 81 Gráfica de magnitud y desfase ampliada	88
Figura 82 Gráfica de magnitud y desfase ampliada	89
Figura 83 Muestra del equipo en el laboratorio de Mecánica de la Universidad de Piur	a 90



#### Introducción

En la industria actual, ya sea en el ámbito nacional o internacional, uno de los principales problemas con los cuales los ingenieros debemos solucionar está relacionado al desbalance de ejes en movimiento en las diferentes maquinas rotativas.

El desbalance puede ser detectado de manera temprana o cuando se produce la falla de la máquina lo cual origina un impacto en la disponibilidad, mantenibilidad y confiabilidad de los equipos.

Ante estos eventos que se desencadenan en daños reparables o irreparables es que nuestro grupo de trabajo de investigación ha decidido en profundizar y poder identificar la causa raíz de los eventos no deseados, mediante un mecanismo que nos permita determinar el desbalance de ejes en equipos rotativos.

Es así que partimos en el estudio de la teoría de desbalance e identificamos que en la práctica los ejes en los diversos equipos rotativos presentan un desbalance dinámico.

Para poder visibilizar el problema y poder implementar las acciones correctivas es que como punto de partida nos basamos en el diseño de una base que permita poder evaluar el desbalance en los tres grados de libertad que comúnmente encontramos en los equipos rotativos.

Mediante el uso del software SolidWorks (CAD) pudimos diseñar el soporte buscado. El software nos permitió tener una visión integral de la base para poder proceder a la construcción de la misma con trabajos metalmecánicos de precisión. Una vez terminada la base, y en función a la teoría evaluada construimos otra base similar con un enfoque más claro del problema por resolver.

Al contar con las bases de soporte para cualquier tipo de eje cilíndrico proseguimos con el trabajo de la adquisición de la data, para lo cual la teoría de desbalance dinámico nos brindó la información que se requeriría para poder obtener la data que era de importancia adquirir para poder analizar el desbalance en un eje en rotación. Para esto la selección de los acelerómetros que debíamos usar fue el segundo reto a superar y luego de una profunda evaluación identificamos que los acelerómetros para poder adquirir la información de interés eran aquellos de baja impedancia. Así mismo, para enriquecer la data a adquirir y contar con más información para poder procesar las ecuaciones de desbalance adicionamos un tacómetro a nuestro sistema.

El problema iba convergiendo hacia la resolución de las ecuaciones de desbalance dinámico en función de la data adquirida para lo cual usamos una tarjeta NI 6210 y la resolución del estado del desbalance del eje rotativo mediante el uso del lenguaje de programación en Python.

Las curvas obtenidas de todo el proceso nos permitieron analizar con un alto grado de precisión si el eje se encontraba desbalanceado y nos permitía identificar las acciones correctivas para poder proceder al balanceo del mismo.



#### Capítulo 1

#### Introducción a las vibraciones

#### 1.1 Historia del estudio de las vibraciones

Con la aparición de los primeros instrumentos musicales surgió también el interés por el estudio de las vibraciones. Desde ese entonces músicos, filósofos y estudiosos han buscado reglas para la producción del sonido y las han utilizado para el mejoramiento de los instrumentos musicales, estas reglas han sido transmitidas de generación en generación.

En el transcurso del tiempo, estos estudiosos han profundizado los estudios y el análisis de las vibraciones. Es así, como Galileo Galilei, se convierte en uno de los pioneros mediante sus investigaciones relacionadas con el comportamiento de un péndulo simple, el cual fue una investigación basada en la observación de los movimientos de vaivén de una lámpara en una iglesia de Pisa. Continuó el matemático francés, Mario Mersenne (1588-1648), quién elaboró el primer informe sobre las vibraciones de cuerdas, las cuales fueron publicadas en su libro Harmonie universelle (Armonía universal - 1636). Robert Hooke (1635-1703), continuó el trabajo y llevo a cabo experimentos para encontrar la relación entre el tono y la frecuencia de vibración de una cuerda. Sin embargo, fue Joseph Sauveur (1653-1716) quien realizó una investigación más profunda de estos experimentos y acuñó la palabra "acústica" para la ciencia del sonido.

Es en Francia e Inglaterra, Joseph Sauveur (1653-1716) y John Wallis (1616-1703) observaron, de forma aislada, el fenómeno de las formas de modo, observando que una cuerda tensa que vibra puede no tener movimiento en ciertos puntos, y un movimiento violento en puntos intermedios. En 1713, Brook Taylor (1685-1731), matemático inglés, halló la solución teórica (dinámica) del problema de la cuerda vibratoria, y a su vez presentó el famoso teorema de Taylor sobre una serie infinita. Este procedimiento fue perfeccionado con la introducción de derivadas parciales en las ecuaciones de movimiento por Daniel Bernoulli (1700-1782), Jean D'Alembert (1717-1783) y Leonard Euler (1707-1783). La posibilidad de que una cuerda vibre con varios de sus armónicos presentes al mismo tiempo (si el desplazamiento de cualquier punto en cualquier instante es igual a la suma algebraica de los desplazamientos de cada armónico) se comprobó con las ecuaciones dinámicas de Daniel Bernoulli en sus memorias, publicadas por la Academia Berlinesa en 1755.

Es así como Joseph Lagrange (1736-1813) presentó la solución analítica de la cuerda vibratoria en 1759 en su publicación en la Academia de Turín. Lagrange consideró que la cuerda estaba compuesta por una infinidad de partículas de masa idéntica equidistantes, y determinó la existencia de varias frecuencias independientes iguales a la cantidad de partículas de masa. Cuando se permitió que la cantidad de partículas fuera infinita se encontró que las frecuencias resultantes eran las mismas que las frecuencias armónicas de la cuerda tensa. El método de establecer la ecuación diferencial del movimiento de una cuerda (Ilamada ecuación de onda), presentado en la mayoría de los libros actuales sobre teoría de la vibración, lo desarrolló por primera vez D'Alembert en sus memorias publicadas por la Academia de Berlín en 1750.

Frahm, propuso la implementación el absorbedor de vibración dinámica en 1909, el cual estaba conformada por un sistema de resorte y masa secundario para eliminar las vibraciones del sistema principal. Entre los estudiosos modernos de la teoría de vibraciones tenemos a Aurel Stodola (1859-1943) cuyo aporte está basado en el estudio de vibración de vigas, placas y membranas. Stephen Timoshenko (1878-1972), elaboró un estudio de vibración de vigas, conocida como teoría de Timoshenko, o teoría de vigas gruesas producto del análisis realizado a los efectos de deformación producida por inercia y cortante rotatorios.

En base a los estudios realizados se ha podido concluir que los principales problemas de mecánica, como es el caso de vibraciones, son no lineales. Esto se contrapone a que, para efectos de análisis rápidos, considerarlos como lineales es una opción, la cual no aplica para todo. Es así como para sistemas no lineales se pueden identificar fenómenos que son teóricamente imposibles de resolver en sistemas lineales. El soporte teórico para vibraciones no lineales inició con los estudios de Poincaré y Lyapunov. Poincaré, en 1982 elaboró el método de perturbación para brindar una solución aproximada a problemas de mecánica celestial no lineales. Paralelamente, Lyapunov estableció las bases de la teoría de estabilidad moderna, que es usada para todo tipo de sistemas dinámicos. En 1920, con los estudios realizados por Duffing y Van Der Pol se presentaron las primeras soluciones definidas a la teoría de vibraciones no lineales. Finalmente, estudiosos como Minorsky y Stoker se han dedicado a recopilar los resultados más resaltantes de los estudios con vibraciones no lineales. Las aplicaciones de vibración no lineal no contemplaban el efecto de la perturbación, siendo Nayfeh quien investigó la teoría de la perturbación.

Factores externos como movimientos sísmicos, vientos, transporte sobre vehículos de ruedas o el ruido producido por turbina o motores, presentan características que impactan en el estudio de las vibraciones. Producto de esto fue necesario adicionar conceptos y métodos de análisis de vibración para los efectos externos. Desde que en 1905 Einstein consideró el movimiento browniano, como un tipo de vibración aleatoria, ninguna aplicación fue investigada hasta 1930. La introducción de la función de correlación por Taylor en 1920, y la densidad espectral por Wiener y Khinchin a inicios de1930, permitieron el avance de esta

teoría. Lin y Rice, a mediados de la década de 1940, establecieron la aplicación de vibraciones aleatorias a problemas prácticos de ingeniería. Los estudios de vibración, incluso los de sistemas complejos, fueron elaborados con modelos brutos, con sólo unos cuantos grados de libertad. Con la llegada de las computadoras de alta velocidad a partir de 1950 se hizo posible tratar sistemas complejos y generar soluciones aproximadas, con métodos de solución clásicos y la evaluación numérica de ciertos términos que pueden expresarse en forma cerrada. El desarrollo del método de elementos finitos permitió que los ingenieros utilicen computadoras para el análisis de vibración numéricamente detallada de sistemas mecánicos, vehiculares y estructurales que despliegan miles de grados de libertad. (Rao, 2012)<sup>1</sup>

Las vibraciones aparecen en diversas situaciones y considerando el actual uso de máquinas y estructuras, sería casi imposible listarlas. A maneo de ejemplo, existen vibraciones cuando nos transportamos en cualquier medio, también existen en el uso máquinas herramientas incluso en los generados en los alabes de una turbina al girar a varios miles de revoluciones por minuto o en los servicios de construcción, en el generador en martillos neumáticos o los que surgen durante movimientos sísmicos.

Las vibraciones aparecen en mayor o menor medida en toda máquina rotatorias por efecto del desbalance del rotor. En algunos motores, como los de combustión, el desequilibrio es inherente a su funcionamiento (Avello, 2014)<sup>2</sup>

#### 1.2 Vibración

Es un movimiento oscilatorio que aparece, por lo general, en los sistemas mecánicos sometidos a la acción de fuerzas variables con el tiempo. Se puede distinguir entre vibración, que conlleva variación de energía potencial elástica, como en la Figura 1, y oscilación, que conlleva esa variación, como en el péndulo de la Figura 2. Puesto que ambos se rigen por ecuaciones similares, es frecuente estudiarlos juntos sin considerar la diferencia conceptual entre ambos (Avello, 2014)<sup>3</sup>

#### Figura 1

Sistema vibratorio



<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> RAO, SINGIRESU S. Vibraciones mecánicas. Quinta edición. PEARSON EDUCACIÓN, México, 2012. ISBN: 978-607-32-0952-6

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> ALEJO, AVELLO. Teoría de máquinas. Segunda edición. TECNUN – UNIVERSIDAD DE NAVARRA, 2014. ISBN: 978-84-8081-250-4

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> ALEJO, AVELLO. Teoría de máquinas. Segunda edición. TECNUN – UNIVERSIDAD DE NAVARRA, 2014. ISBN: 978-84-8081-250-4

#### Figura 2

Sistema oscilatorio

En su forma más simple, es la oscilación o el movimiento repetitivo de un objeto alrededor de una posición de equilibrio, siendo ésta, a la que llegará cuando la fuerza que actúa sobre él sea cero. A esta vibración se le denomina vibración de cuerpo entero, que significa que todas las partes del cuerpo se mueven juntas en la misma dirección en cualquier momento.

El movimiento vibratorio de un cuerpo entero se puede describir completamente como una combinación de movimientos individuales de 6 tipos diferentes. Esos son traslaciones en las tres direcciones ortogonales x, y, y z, y rotaciones alrededor de los ejes x, y, y z. Cualquier movimiento complejo del cuerpo entero se podrá descomponer en una combinación de esos seis movimientos. Un cuerpo cualquier con esos movimientos, se dice que posee seis grados de libertad. Si a un objeto cualquiera, se le limitan los movimientos en todas las direcciones, excepto en una, se dice que ese objeto posee un único grado de libertad.

Supongamos que a un objeto se le impide el movimiento en cualquiera dirección excepto una. Tal es el caso de un péndulo, como el de un reloj, que sólo se puede mover en un plano o un ascensor que se mueve verticalmente de arriba a abajo y que por ello se denominan sistemas con un grado de libertad. La vibración de un objeto es causada por una fuerza de excitación. Esta fuerza se puede aplicar externamente al objeto o puede tener su origen adentro del objeto (White, 2010)<sup>4</sup>

En forma general las vibraciones se clasifican en vibraciones libres y vibraciones forzadas. Las primeras son originadas y mantenidas por fuerzas elásticas o las gravitatorias y las segundas son producidas por fuerzas periódicas aplicadas exteriormente. Las vibraciones libres y forzadas se dividen a su vez en amortiguadas y sin amortiguamiento. Cuando las fuerzas que se oponen a la fuerza recuperadora son despreciables se dice que la vibración es sin amortiguamiento. Cuando las fuerzas como el rozamiento del tipo viscoso no son despreciables se denomina vibración con amortiguamiento. Tener en cuenta, que en todo sistema real están presentes fuerzas disipativas, como el rozamiento, que tienden a extinguir la vibración. Sin embargo, en muchos sistemas la pérdida de energía debido al rozamiento es

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> WHITE, GLEN. Introducción al análisis de vibraciones. AZIMA DLI. Massachusetts. 2010. www.AzimaDLI.com

tan pequeña que a menudo pueden ser despreciables resultando entonces una vibración libre (Vásquez García, 2010)<sup>5</sup>

#### 1.3 Vibraciones libres

Es aquella resultante de un sistema que vibra por sí mismo después de una perturbación inicial sin fuerzas externas actuando sobre dicho sistema (Rao, 2012).<sup>6</sup>

#### 1.3.1 Vibraciones libres no amortiguadas (Vásquez García, 2010)<sup>7</sup>

Al considerar una partícula suspendida a un resorte de rigidez k y de masa m, ideal, como lo graficado en la Figura 3 y de movimiento vertical, la vibración será de un solo grado de libertad. En equilibrio estático, las fuerzas que actúan sobre ella serán la fuerza elástica  $F_e = kst\delta_{st}$  y el peso, W = mgW.

Cuando al diagrama de cuerpo libre se aplican estas ecuaciones de equilibrios, se obtiene:

 $\sum_{mg-k\delta_{st}} F_x = 0$ 

Ec. 1

Si m se mueve, un desplazamiento  $x_m$  de menor medida que  $\delta_{st}$ , desde la posición de equilibrio y sólo soltándose, es decir con velocidad inicial nula, esta partícula se trasladará verticalmente de arriba hacia abajo próximo a la posición de equilibrio generándose una vibración libre.

Si consideremos a la partícula de masa m en una posición aleatoria x tomada desde una posición de equilibrio como se grafica en la Figura 4, podemos determinar las ecuaciones que rigen la vibración.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> VÁSQUEZ GARCÍA, OPTACIANO. Física General II. Vibraciones Mecánicas. Universidad Nacional Santiago Antúnez de Mayolo. 2010.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> RAO, SINGIRESU S. Vibraciones mecánicas. Quinta edición. PEARSON EDUCACIÓN, México, 2012. ISBN: 978-607-32-0952-6

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> VÁSQUEZ GARCÍA, OPTACIANO. Física General II. Vibraciones Mecánicas. Universidad Nacional Santiago Antúnez de Mayolo. 2010

## Figura 3

Diagrama de cuerpo libre en equilibrio estático de la partícula de masa m



### Figura 4

Diagrama de cuerpo libre en movimiento de la partícula de masa m



Considerando el diagrama de cuerpo libre en movimiento, la ecuación de movimiento de la masa será:

$$\sum_{mg-k(\delta_{st}+x) = m\ddot{x}} F_{x} = ma_{x}$$
Ec. 2

Reemplazando la ecuación Ec. 1 en la ecuación Ec. 2, tenemos

$$m\ddot{x} + kx = 0$$
 Ec. 3

El movimiento determinado en la ecuación Ec.3 es conocido como movimiento armónico simple, cuya característica principal es que la aceleración es en sentido opuesto proporcional y al desplazamiento. La ecuación Ec.3, puede especificarse de la siguiente manera:

$$\ddot{\mathbf{x}} + \omega_n \mathbf{x} = 0$$
 Ec. 4

 $\omega_n$  es la pulsación natural o frecuencia natural circular y se puede representar como:

$$\omega_n = \sqrt{\frac{k}{m}}$$
 Ec. 5

La solución de la ecuación diferencial lineal de segundo orden con coeficientes constantes dada por la ecuación Ec. 4 es de la forma:

$$x = Asen (\omega_n t) + Bsen (\omega_n t)$$
 Ec. 6

Siendo A y B constantes y función de las condiciones iniciales.

Por ello eventualmente se e escribe la ecuación Ec. 6 de la siguiente forma:

$$x = x_m sen (\omega_n t + \varphi)$$
 Ec. 7

La velocidad y la aceleración puede expresarse como:

$$v = \dot{x} = x_m \omega_n \cos(\omega_n t + \phi)$$
 Ec. 8

$$a = x = -x_m \omega_n^2 \text{sen} (\omega_n t + \varphi)$$
 Ec. 9

La gráfica de x en función del tiempo t permitirá apreciar que la masa m oscila alrededor de su posición de equilibrio. Donde  $x_m$  es la amplitud de la vibración, y el ángulo  $\phi$ , es el ángulo de fase. En la Figura 5,  $\tau$  es el período de la vibración, tiempo que tarda un ciclo.

$$\tau = \frac{2\pi}{\omega_n} = 2\pi \sqrt{\frac{m}{k}}$$
 Ec. 10

La frecuencia natural de vibración que representa el número de ciclos descritos por unidad de tiempo está dada por:

$$f = \frac{1}{\tau} = \frac{1}{2\pi} \sqrt{\frac{k}{m}}$$
 Ec. 11

#### Figura 5

Desplazamiento en función del tiempo en oscilaciones libres



#### 1.3.2 Vibraciones libres amortiguadas (Vásquez García, 2010)<sup>8</sup>

Un sistema es amortiguado cuando tienen elementos que permiten disipar energía. Los amortiguamientos pueden ser de distintas clases: amortiguamiento viscoso, el experimentado por cuerpos que se mueven a velocidad moderada dentro de fluidos; amortiguamiento de Coulomb, el generado por el movimiento relativo de superficies secas; y el amortiguamiento estructural, producido por la fricción interna del material elástico.

#### Amortiguador viscoso lineal:

Este surge en sistemas mecánicos empleados para regular vibraciones y se encuentra de manera natural cuando sistemas mecánicos vibran dentro de un medio fluido. En la Figura 6 se muestra una representación del mismo. Este amortiguador está compuesto por un pistón que se desliza dentro de un cilindro que tiene en su interior, un fluido viscoso. Cuando el émbolo se mueve en oposición al fluido, debe atravesar por pequeños orificios del émbolo tal y como se muestra en la Figura 6.

#### Figura 6

Representación de un amortiguador



En los amortiguadores lineales, la fuerza de fricción por el amortiguamiento es directamente proporcional a la velocidad lineal donde la constante de proporcionalidad es denominada coeficiente de amortiguamiento (c) y es expresada de la siguiente manera.

$$F_V = c\dot{x}$$
 Ec. 12

#### Vibraciones libres con amortiguamiento viscoso:

En la Figura 7 se muestra un sistema masa-resorte-amortiguador.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> VÁSQUEZ GARCÍA, OPTACIANO. Física General II. Vibraciones Mecánicas. Universidad Nacional Santiago Antúnez de Mayolo. 2010.

Figura 7

Diagrama de cuerpo libre de una partícula de masa m con amortiguamiento



Aplicando la segunda ley de Newton al sistema se obtiene:

$$\sum_{mg-k(d_{st}+x)-c\dot{x}=m\ddot{x}} F_{x} = m\ddot{x}$$
 Ec. 13

En equilibrio estático, mg=k $\delta_{st}$ , por tanto la ecuación Ec.13 se escribe:

$$m\dot{x} + c\dot{x} + k = 0 Ec. 14$$

La ecuación anterior, es una ecuación diferencial homogénea de segundo orden con coeficientes constantes cuya solución es de la forma mostrada en la ecuación Ec.15.:

$$x = Ae^{lt}$$
 Ec. 15

Sustituyendo la ecuación Ec. 15 y sus derivadas, en la ecuación Ec. 14 se obtiene la ecuación característica expresada por

$$ml^2 + cl + k = 0 Ec. 16$$

Cuya solución es:

$$l_{1,2} = \frac{-c \pm \sqrt{c^2 - 4mk}}{2m}$$
 Ec. 17

La solución de la ecuación puede escribirse de la siguiente manera:

$$\mathbf{x} = \mathbf{B}\mathbf{e}^{\mathbf{l}\mathbf{1},\mathbf{t}} + \mathbf{C}\mathbf{e}^{\mathbf{l}\mathbf{2},\mathbf{t}}$$
 Ec. 18

Donde las constantes B y C son determinadas en función de las condiciones iníciales, a diferencia de  $\lambda_1$  y  $\lambda_2$  que se determinan en la ecuación característica. El comportamiento del sistema depende de la cantidad subradical, pudiendo ser positiva, nula o negativa.

#### 1.4 Vibraciones forzadas

Es la vibración que surge en un sistema sometido a una fuerza externa repetitiva. Por ejemplo, las oscilaciones que surgen en motores de combustión (Rao, 2012)<sup>9</sup>

## **1.4.1** Vibraciones forzadas sin amortiguamiento (Vásquez García, 2010)<sup>10</sup>

Los principios que rigen este tipo de vibración pueden utilizarse para el estudio de las fuerzas que generan vibración en diversos tipos de máquinas y estructuras.

Fuerza armónica de excitación. El sistema mostrado en la Figura 8, nos da un modelo de un sistema masa-resorte sometido a una fuerza de carácter armónico dada por  $F=F_0$  sen( $\omega_t$ ), donde  $F_0$  es la amplitud de la vibración armónica y  $\omega$  es la frecuencia de la vibración armónica.

#### Figura 8

a) Bloque sometido a una fuerza periódica externa, (b) DCL y cinético



Utilizando las ecuaciones de movimiento según el eje x, resulta:

$$\sum_{\substack{F_0 \text{sen}\omega t - kx = m\ddot{x} \\ m\ddot{x} + kx = F_0 \text{sen}\omega t}} F_x = ma_x$$
Ec. 19

La ecuación diferencial Ec. 19 es de segundo orden no homogénea con coeficientes constantes por lo que su solución está compuesta por: a) una solución complementaria; y b) una solución particular.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> RAO, SINGIRESU S. Vibraciones mecánicas. Quinta edición. PEARSON EDUCACIÓN, México, 2012. ISBN: 978-607-32-0952-6

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> VÁSQUEZ GARCÍA, OPTACIANO. Física General II. Vibraciones Mecánicas. Universidad Nacional Santiago Antúnez de Mayolo. 2010.

La solución complementaria se calcula haciendo cero el segundo término de la ecuación Ec. 19, y resolviendo la ecuación homogénea, es decir:

$$mx + kx = 0 Ec. 20$$

La solución de esta ecuación es de la forma

$$x = x_m sen (\omega_n t + \varphi)$$
 Ec. 21

Cuando movimiento es periódico, la solución particular puede expresarse como

$$x_m = Bsen\omega t$$
 Ec. 22

Determinando la segunda derivada con respecto al tiempo de la ecuación Ec. 22 y remplazando en la ecuación Ec. 19 da por resultado:

$$-Bm\omega^{2}sen\omega tx + k(bsen\omega t) = F_{0}sen\omega t \qquad \text{Ec. 23}$$

Despejando el valor de la constante B resulta:

$$B = \frac{F_0/m}{\frac{k}{m} - \omega^2} = \frac{F_0/k}{1 - (\frac{\omega}{\omega_n})^2}$$
 Ec. 24

Remplazando la ecuación Ec. 24 en Ec. 23, resulta:

$$x_{p} = \frac{F_{0}/k}{1 - (\frac{\omega}{\omega_{n}})^{2}} \operatorname{sen}\omega t \qquad \text{Ec. 25}$$

La solución general será:

$$x = x_C x_p = Asen(\omega_n t + \phi) = \frac{F_0/k}{1 - (\frac{\omega}{\omega_n})^2}sen\omega t$$
 Ec. 26

En la ecuación Ec. 26 se observa que la oscilación total está conformada por una vibración libre de frecuencia  $\omega_n$ , Figura 9.a), y una vibración forzada originada por una fuerza exterior Figura 9. b). Por ello es que la vibración libre se extingue quedando la vibración permanente o particular como se muestra en la Figura 9.c).

#### Figura 9

a) vibración libre, (b) vibración permanente y (c) Superposición de ambas



En la ecuación Ec. 25 se aprecia que la amplitud de la vibración particular depende de una relación entre las frecuencias forzada y natural. Donde el factor de amplificación es cociente entre la amplitud de la vibración estable y la deflexión estática.

$$MF = \frac{(x_p)_{max}}{F_o / k} = \frac{1}{1 - (\frac{\omega}{\omega_p})^2}$$
Ec. 27

En esta ecuación se aprecia que la resonancia surge, cuando dos frecuencias son aproximadamente iguales, es decir:  $\frac{\omega}{\omega_n} = 1$ . Este fenómeno es indeseable en las vibraciones de elementos estructurales, ya que producen esfuerzos internos que pueden desencadenar en el colapso de la estructura o falla catastrófica.

#### Desplazamiento excitador periódico:

Las vibraciones forzadas pueden generarse también a partir de la excitación periódica de la cimentación en un sistema o máquina. El modelo mostrado en la Figura 10, detalla la vibración periódica de un bloque, qué es originada por el movimiento armónico:  $\delta_0 \sin \omega t$ .

#### Figura 10

Vibración forzada debido a un desplazamiento periódico



En la Figura 11 se muestra el Diagrama de Cuerpo Libre y cinético. En este caso la coordenada x se mide a partir del punto de desplazamiento cero del soporte es decir cuando

el radio vector  $O_A$  coincide con  $O_B$ . Por lo tanto, el desplazamiento general del resorte será  $(x - \delta_0 \sin \omega t)$ 

## Figura 11

Diagrama cinético y de cuerpo libre



Aplicando la ecuación de movimiento según la dirección horizontal se tiene:

$$\sum_{\substack{F_0 \text{sen}\omega t - kx = m\ddot{x} \\ m\ddot{x} + kx = F_0 \text{sen}\omega t}} F_x = ma_x$$
Ec. 28

#### 1.4.2 Vibración libre con amortiguamiento viscoso

Con vibraciones de un solo grado de libertad y con amortiguamiento viscoso, se puede establecer que la energía es disipada por el amortiguador y que la amplitud se reduce con el tiempo. Además, si agregamos una fuente externa de energía, podremos mantener las oscilaciones con una amplitud constante. Para determinar las ecuaciones que gobiernan este movimiento consideremos un sistema masa, resorte y amortiguador sometido a una fuerza periódica externa  $P = P_0 sen \Omega$ , tal como se muestra en la Figura 12.

#### Figura 12





Si al diagrama previo, se le aplica la segunda ley de Newton, tenemos:

$$\sum_{\substack{P_0 \text{sen}\omega t - kx - c\dot{x} = m\ddot{x} \\ m\ddot{x} + c\dot{x} + kx = P_0 \text{sen}\Omega t} \text{Ec. 29}$$

La ecuación Ec.29 es diferencial lineal, de segundo orden, no homogénea y con coeficientes constantes. Por tanto, para resolverla se suma una solución complementaria y una solución particular. La primera satisface a la ecuación homogénea y la segunda será una función cualquiera que pueda satisfacer la ecuación diferencial. Entonces la solución total puede escribirse como

$$x(t) = x_{c}(t) + x_{p}(t)$$
 Ec. 30

La solución particular, irá menguando según el valor del coeficiente de amortiguamiento. Por otro lado, la solución particular o permanente o es la que se mantiene, siendo esta de carácter armónico y puede expresarse como.

$$x_p = x_m sen(\Omega t - \phi)$$
 Ec. 31

Reemplazando la ecuación Ec. 31 en la ecuación Ec. 30 resulta

$$m\Omega^{2}x_{m}sen(\Omega t - \phi) + c\Omega x_{m}cos(\Omega t - \phi) + kx_{m}sen(\Omega t - \phi) = P_{0}sen\Omega t \qquad \text{Ec. 32}$$

Haciendo sucesivamente ( $\Omega t$ - $\varphi$ ) igual a cero y  $\pi/2$  resulta

$$c\Omega x_m = P_0 sen\Omega t$$
 Ec. 33

$$(k - m\Omega^2)x_m = P_0 \cos\varphi \qquad \qquad \text{Ec. 34}$$

Elevando al cuadrado ambos miembros de las dos ecuaciones anteriores y sumándoles resulta

$$[(k - m\Omega^2)^2 + (c\Omega)^2]x^2_m = P_0^2$$
 Ec. 35

De la ecuación Ec. 35, se obtiene la amplitud, la misma que está dada por

$$x_{m} = \frac{P_{0}}{\sqrt{(k - m\Omega^{2})^{2} + (c\Omega)^{2}}}$$
 Ec. 36

El desfase puede obtenerse dividiendo las ecuaciones Ec.33 y Ec.34

$$tg\phi = \frac{c\Omega}{k - m\Omega^2}$$
 Ec. 37

De esta manera, la solución particular puede expresarse como

$$x = \frac{P_0}{\sqrt{(k - m\Omega^2)^2 + (c\Omega)^2}} \operatorname{sen}(\Omega t - \varphi)$$
 Ec. 38

Pero la frecuencia natural está dada por,  $\omega_n = k/m$ , y el valor del coeficiente crítico de amortiguamiento es C<sub>cr</sub>=2m $\omega_n$ , el factor de amplificación será

$$MF = \frac{x_{m}}{P_{0}/k} = \frac{1}{\sqrt{\left[1 - (\Omega/\omega_{n})^{2}\right]^{2} + \left[2(C/c_{cr})(\Omega/\omega_{n})\right]^{2}}}$$
Ec. 39

$$tg\phi = \frac{2({}^{C}/c_{cr})(\Omega/\omega_{n})}{1 - (\Omega/\omega_{n})^{2}}$$
 Ec. 40

En la Figura 13, se muestra el factor de amplificación en función de las frecuencias para distintos valores de la razón de amortiguamiento. Se puede apreciar que conforme se va disminuyendo la razón de amortiguamiento, la amplitud de la vibración crece. La resonancia se generará cuando la razón de amortiguamiento tiende a cero y las frecuencias son aproximadamente iguales.

#### Figura 13

#### Relación entre el factor de amplificación y la razón de frecuencias



#### 1.5 Frecuencia natural

Es la frecuencia con la cual un sistema oscila sin la acción de fuerzas externas cuando se permite que vibre por sí solo después de una perturbación inicial. Un sistema vibratorio con n grados de libertad, tendrá n frecuencias naturales de vibración distinta (Rao, 2012)<sup>11</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> RAO, SINGIRESU S. Vibraciones mecánicas. Quinta edición. PEARSON EDUCACIÓN, México, 2012. ISBN: 978-607-32-0952-6

#### 1.6 Resonancia

Ocurre cuando la frecuencia de excitación externa coincide con una de las frecuencias naturales del sistema (Rao, 2012).<sup>12</sup>

#### 1.7 Desbalanceo

Para nuestro proyecto, llevaremos a cabo la identificación de la magnitud del desbalance en ejes rotativos. Para esto hemos considerado como escenario de análisis un rotor de masa M, el cual es homogéneo, y cuenta con un radio R, simétrico con respecto a su eje de rotación y que atravesará el punto O, como se muestra en la Figura 14. Como parte del estudio adicionaremos a este rotor una masa m [gr], la cual será de menor peso en comparación con el rotor y la posicionaremos a una distancia r [mm], del centro O. Esto nos va a permitir observar, que el rotor se encuentre desbalanceado, producto de la fuerza centrífuga generada cuando la masa m adicionada en el rotor gira con velocidad angular ω [rad/seg]. Esta fuerza estará expresada por la siguiente fórmula: (Ercoli & La Marfa, 2002)<sup>13</sup>

$$\vec{F} = m\omega^2 \vec{r}$$

### Figura 14



Esto nos muestra que si bien, la magnitud de la fuerza es función de la velocidad instantánea, esta no puede ser considerada como una variable definitoria cuando se realiza la identificación del estado de equilibrio dinámico de este elemento. De esta forma podemos concluir que la magnitud de desbalance se representa mediante la fórmula:

## $\vec{U} = m\vec{r}$ [gr.mm]

Cuya unidad de medida U=mr es independiente del tiempo.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> RAO, SINGIRESU S. Vibraciones mecánicas. Quinta edición. PEARSON EDUCACIÓN, México, 2012. ISBN: 978-607-32-0952-6

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> ERCOLI, LIBERTO; LA MARFA, SALVADOR. Teoría y Práctica del Balanceo de Rotores Industriales. ALSINA, Argentina, 2002.
Para realizar el análisis y evaluación de casos prácticos, utilizaremos como parámetro de identificación de la cantidad de desbalance, una cantidad que estará relacionada a la masa del rotor M en lugar de m. Esto nos permitirá llevar a cabo una ecuación de igualdad entre la fuerza centrífuga  $\vec{F}$  que se origina considerando que el rotor balanceado girará con una excentricidad del centro de masa respecto del centro de rotación como se muestra en la Figura 15.

En estos casos, es posible apreciar que se presenta un desbalance específico, por unidad de masa, del rotor y este constituye un parámetro de gran utilidad para poder obtener una línea de base de referencia y comparación, teniendo en cuenta que en la práctica los efectos de desbalanceo dependen de la masa M del rotor (Ercoli & La Marfa, 2002, pág. 13)<sup>14</sup>

#### Figura 15



Rotor descentrado; O es el centro de masas y O' es el centro de giro

#### 1.7.1 Desbalance estático

Desbalance producido cuando el eje principal de inercia se encuentra desplazado de forma paralela al eje de rotación, como se observa en la Figura 16.

#### Figura 16

Desbalance estático



<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> ERCOLI, LIBERTO; LA MARFA, SALVADOR. Teoría y Práctica del Balanceo de Rotores Industriales. ALSINA, Argentina, 2002.

En la figura anterior se muestra un rotor que está balanceado perfectamente, con un desbalance producto de un peso añadido.

Considerando que la única fuerza que actúa en este caso es la gravedad, este tipo de desbalance puede ser detectado al colocar el rotor sobre un par de soportes o guías paralelas. De esta manera, el lado del rotor donde se encuentre el mayor peso buscará permanecer hacia abajo.

Para corregir este desbalance se procederá a equilibrar sobre un único plano (transversal al eje de rotación) (Ercoli & La Marfa, 2002, pág. 16)<sup>15</sup> mediante el cual se puede agregar (o extraer, según corresponda) un peso de corrección, de manera que el rotor se encontrará balanceado estáticamente cuando deje de girar sobre las guías en cualquier posición que se coloque sobre las mismas.

De manera similar cuando un rotor tiene un centroide S a una distancia  $\mathcal{E}$  e del centro de gravedad G, la fuerza centrífuga o fuerza de desbalance es que actúa sobre el eje:

$$F = m\epsilon \Omega^2 [N] \qquad Ec. 41$$

La cantidad U=mɛ se llama desbalance y ɛ̃ es la excentricidad. En principio, la dirección de la excentricidad puede conocerse colocando el rotor sobre cojinetes que se mueven suavemente (casi sin fricción), porque el rotor se vuelve estacionario con el centro de gravedad G debajo del centroide S, como se puede apreciar en la Figura 17.

#### Figura 17

Dirección de Excentricidad



En otras palabras, no es necesario girar el rotor para identificar el desbalance (Matsushita, Tanaka, Kanki, Kobayashi, & Keogh, 2017)<sup>16</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> ERCOLI, LIBERTO; LA MARFA, SALVADOR. Teoría y Práctica del Balanceo de Rotores Industriales. ALSINA, Argentina, 2002.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup> MATSUSHITA, OSAMI; TANAKA, MASATO; KANKI, HIROSHI; KOBAYASHI, MASAO; KEOGH, PATRICK. Vibrations of Rotating Machinery. SPRINGER, Japan, 2017.

#### 1.7.2 Desbalance Dinámico

Este tipo de desbalance se presenta cuando el eje de rotación y el eje principal de inercia son alabeados (no poseen ningún tipo de contacto). La Figura 18, muestra gráficamente este tipo de desbalance, el cual es el que se presenta en los casos reales.

#### Figura 18

#### Desbalanceo dinámico



En la anterior figura se presenta un desplazamiento en forma no paralela al eje principal de inercia con referencia al eje de giro.

Este tipo de desbalance se puede corregir para rotores rígidos efectuando acondicionamientos en dos planos. Mientras que para el caso de rotores flexibles (que cambian su forma con la velocidad de giro), se hace necesario corregir en varios planos según sea la forma modal en relación con la velocidad de trabajo (Ercoli & La Marfa, 2002, pág. 22)<sup>17</sup>

De manera similar en la Figura 19 se puede apreciar la fuerza de reacción traslacional en el rodamiento causada por el desbalance. Esta es una fuerza alterna que cambia la dirección a medida que gira el rotor.

#### Figura 19

Diagrama de fuerza traslacional causada por el desbalance



<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> ERCOLI, LIBERTO; LA MARFA, SALVADOR. Teoría y Práctica del Balanceo de Rotores Industriales. ALSINA, Argentina, 2002.

En el caso en donde un rotor giratorio tiene un centroide S que coincide con el centro de gravedad G y con el eje principal de inercia, que pasa por el centro de gravedad, está inclinado en un ángulo s con respecto al eje de rotación como se muestra en la Figura 20, el momento actúa sobre el eje.

$$M = (I_P - I_d)\tau\Omega^2 [Nm]$$
 Ec. 42

Figura 20

Rotor con centro de gravedad inclinado



Este momento puede ser detectado no simplemente colocando el rotor en rodamientos, sino haciéndolo girar.

La Figura 21 muestra la fuerza de reacción alterna en los cojinetes generada por la rotación del rotor (Matsushita, Tanaka, Kanki, Kobayashi, & Keogh, 2017, págs. 106-107)<sup>18</sup>

#### Figura 21

Diagrama de fuerzas en cojinetes por la rotación



<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> MATSUSHITA, OSAMI; TANAKA, MASATO; KANKI, HIROSHI; KOBAYASHI, MASAO; KEOGH, PATRICK. Vibrations of Rotating Machinery. SPRINGER, Japan, 2017.

## 1.8 Norma ISO 10816

Esta norma define las consideraciones necesarias para llevar a cabo la medición y evaluación de la vibración, en base a las mediciones efectuadas en partes no rotativas de los equipos. El criterio de evaluación está basado en monitorización operacional como en pruebas de validación que son requeridas para poder garantizar un funcionamiento confiable de los equipos.





## Capítulo 2

#### Modelado y construcción

#### 2.1 Soporte del eje para balanceo

En la Figura 22 se muestra el soporte del eje para el balanceo dinámico. El sistema de apoyo tiene tres grados de libertad. El primero es que permite el libre giro del eje mediante sus dos rodamientos de apoyo A y B a lo largo del eje Y. El segundo permite la rotación a lo largo del eje Z por medio del rodamiento E y el tercero permite la rotación a lo largo del eje X utilizando los rodamientos C y D. El sistema cuenta también con placas de topes para que los movimientos no se salgan de rango. De todas formas, en el sistema dinámico de balanceo siempre se empieza con velocidades bajas del eje para observar cómo se desempeña el sistema.

#### Figura 22

Modelo en 3D del soporte de eje a balancear



Vista frontal del modelo en 3D del soporte de eje a balancear



# Figura 24

Vista superior del modelo en 3D del soporte de eje a balancear



# Figura 25

Vista de sección del modelo en 3D del soporte de eje a balancear



Vista frontal del modelo en 3D del soporte de eje a balancear



# 2.2 Planos del soporte de eje para balanceo

A continuación, se detallan las medidas y especificaciones de las piezas utilizadas en el diseño de las bases.

# Figura 27

Despiece del soporte de eje para balanceo



Cotas y especificaciones del soporte de eje a balancear, Piezas 3, 4 y 6



254 4 x Ø 3.45 HASTA EL SIGUIENTE 8-32 UNC HASTA EL SIGUIENTE £ Ø9.4 POR TODO 10. 2 x Ø 4.62 ∓ 15.5 12-28 UNF ¥ 10.97 C 38.1 42.99 C Ø57.15 c Pieza 5 55 82 8.3 乙口 Ø 6.35 SECCIÓN C-C Ø93. 10.04 Ø76.05 2 x Ø 7.94 ¥ 28 3/8-16 UNC ¥ 19.05 0.8 12.7 Ø3.5⊽4.3 2 D Roscar en 0 pieza 5 3 Ø19 05 162 SECCIÓN D-D g 6 round nutside setpin holes\_din Pieza F ¢ 2 x Ø 5.11 HASTA EL SIGUIENTE 4 × Ø 7.94 ¥ 26.99 3/8-16 UNC ¥ 19.05 76.4 35.08 0.5 X 45° 51. D127 Ð · Ø19.0 6.2 70.15 2.2 placa 51\_1x70\_15x2\_2 pin porta rodamiento 🎐 bocina IR-812K (1:2)9.63 X 45° 9.63 42.5 2ר 4.5 ▼ 3.18 8 0 4 02.00 TIT 0.8 Ø19 media luna (1:2) guia rodamiento eie de rodamiento 3214

Cotas y especificaciones del soporte de eje a balancear, Pieza 5 y accesorios

Figura 29

# 2.3 Construcción de soportes de ejes para balanceo dinámico

# Figura 30

Torno CNC durante fabricación de piezas



Figura 31

Panel de torno CNC



# Figura 32

Torno CNC durante fabricación de piezas



Torno CNC durante fabricación de piezas



# Figura 34

Evaluación de uso impresora 3D para prototipo



# Figura 35

Construcción de pines de sujeción de rodamiento



Construcción de platinas para soporte de ejes



# Figura 37

Perforación de platina para pines de sujeción



Fabricación de pines reguladores



# Figura 39

Soldadura de soporte de ejes



# Figura 40

Acoplamiento de pines con rodamientos



Montaje de rodamientos sobre platinas de soporte



# Figura 42

Soportes de ejes terminados



# Capítulo 3

## Soporte digital de embebidos

## 3.1 Acelerómetros<sup>19</sup>

Un acelerómetro, como el mostrado en la Figura 43, es un dispositivo que mide la vibración o la aceleración del movimiento de una estructura. La fuerza generada por la vibración o el cambio en el movimiento (aceleración) hace que la masa "comprima" el material piezoeléctrico, generando una carga eléctrica que es proporcional a la fuerza ejercida sobre él. El hecho de que la carga sea proporcional a la fuerza y que la masa sea constante hace que la carga también sea proporcional a la aceleración.

### Figura 43

#### Acelerómetro piezoeléctrico de cuarzo



Nota. Tomado de Wikipedia

Existen dos tipos de acelerómetros piezoeléctricos.

Acelerómetro de salida de carga de alta impedancia: Está compuesto por un cristal piezoeléctrico que genera una carga eléctrica conectada directamente a los instrumentos de medición. La salida de carga requiere instalaciones e instrumentos especiales. Este tipo de

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup> https://mx.omega.com/prodinfo/acelerometro.html

acelerómetros son utilizados para aplicaciones de altas temperaturas (>120° C) en las que no es recomendable utilizar modelos de acelerómetros de baja impedancia.

Acelerómetro de salida de carga de baja impedancia: Está compuesto por un acelerómetro de carga en su extremo delantero, un microcircuito integrado y un transistor de efecto de campo (FET), que realiza la conversión de la carga en una tensión de baja impedancia que puede interactuar con instrumentos estándar. Estos acelerómetros son utilizados en diversas industrias.

Los acelerómetros Piezolectric ICP, modelo 603C01 de IMI Sensors, que han sido empleados en nuestro Proyecto de Investigación son de baja impedancia.

Los sensores ICP<sup>®</sup> requieren una fuente de alimentación de corriente constante para un funcionamiento adecuado. Un sistema de detección típico incluye un sensor ICP<sup>®</sup>, un cable común de dos conductores y una fuente de alimentación de corriente constante básica (como se muestra en la Figura 44).

#### Figura 44

Sistema de Detección típico



El acondicionador de señal consiste en una fuente bien regulada de 18 a 30 V CC (alimentada por batería), un diodo regulador de corriente (o un circuito de corriente constante equivalente) y un condensador para desacoplar (eliminar el voltaje de polarización) la señal.

Excepto en modelos especiales, los sensores ICP<sup>®</sup> estándar requieren un mínimo de 2 mA para una operación adecuada.<sup>20</sup>

#### 3.1.1 Especificaciones de los acelerómetros

Rango dinámico: intervalo de amplitud que puede medir el acelerómetro y que está definido por el sensor a usar, evitando que la señal de salida se distorsione o recorte. Normalmente se especifica en unidades de constante gravitacional "g".

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup> IMI SENSORS. 603-Series, 6 channel sensor kit Installation and Operating Manual. Manual 21354 Rev E ECN 50523.

g: denominada aceleración de la gravedad terrestre, con un valor de 9.81 m/s2 (o 32.2 ft/s2, o 386 in/s2).

Rango de frecuencia: en un rango de frecuencia limitado, entre 10 Hz y 1000 Hz, se concentra la energía de vibración de los sistemas; sin embargo, las medidas suelen llegar hasta unos 10 kHz debido a la presencia de otros componentes de vibración.

Límite de alta frecuencia: es la frecuencia en la que la salida supera la desviación de salida predeterminada. Está en función de la resonancia mecánica del acelerómetro.

Corte de baja frecuencia: frecuencia a partir de la cual la salida es inferior a la precisión predeterminada. Si bien, la salida no se "corta", la sensibilidad disminuye a menores frecuencias.

Ruido: se suele presentar en el cable de conexión, así como en los circuitos de amplificación. El nivel de ruido se presenta en unidades de constante gravitacional "g", es decir, 0,0025 g en un rango de 2-25 000 Hz.

Frecuencia de resonancia: cuando la sensibilidad de un acelerómetro es mayor cerca de su extremo de alta frecuencia. A altas frecuencias, la salida no es un valor real de la vibración en el punto de medición.

Sensibilidad: es la primera característica que se debe tener en cuenta al momento de llevar a cabo la selección de un acelerómetro. La condición idónea es contar con un nivel de salida alto. Así mismo, se debe tener presente que una alta sensibilidad está relacionada con un elemento piezoeléctrico grande.

En condiciones normales, la sensibilidad no representa un problema, ya que se pueden utilizar preamplificadores.

Sensibilidad de temperatura: medición de la salida de tensión por cada grado de temperatura. Los sensores normalmente cuentan con un sistema de compensación de temperatura, de manera que los cambios en la salida se mantengan dentro de los límites establecidos para una determinada variación de la temperatura.

Rango de temperatura: está limitado por el microcircuito electrónico que convierte la carga en una salida de baja impedancia. El rango se encuentra entre -50°C a 120°C.

#### 3.1.2 Elección de un acelerómetro

A continuación, se presentan las interrogantes que se deben tomar en cuenta para la selección de un acelerómetro:

- ¿Qué amplitud de vibración es necesario monitorizar?
- ¿En qué rango de frecuencia es necesario monitorizar?
- ¿Cuál es el rango de temperatura que tiene el sistema?

- ¿Cuál es el tamaño y la forma de la muestra que es necesario monitorizar?
- ¿El sistema se encuentra expuesto a campos electromagnéticos?

• ¿La zona en donde se encuentra el sistema está expuesta a un alto nivel de ruido?

- ¿El acelerómetro se encuentra sobre una superficie aterrada?
- ¿El sistema se encuentra expuesto a un ambiente corrosivo?

• ¿El sistema se encuentra en un área que requiera el uso de instrumentos intrínsecamente seguros o a prueba de explosión?

• ¿El sistema se encuentra expuesto a un ambiente húmedo o al agua en la zona de instalación?

# 3.1.3 Otras consideraciones en la elección de un acelerómetro

Se debe tener en cuenta que la masa del acelerómetro deberá ser mucho menor que la masa del sistema que vamos a monitorizar.

El rango dinámico del acelerómetro deberá ser mayor que el rango de amplitud de vibraciones que se espera obtener.

# 3.1.4 Especificaciones de los acelerómetros empleados

Teniendo en consideración las dimensiones del eje que podrá ser soportado en las bases diseñadas, las condiciones ambientales donde se realizarán las pruebas y considerando que no se requieren instrumentos intrínsecamente seguros, se detallan las especificaciones de los acelerómetros seleccionados:

RENS

## Especificaciones de acelerómetro ICP modelo 603C01<sup>21</sup>

Performance	ENGLISH	SI	
Sensitivity(± 10 %)	100 mV/g	10.2 mV/(m/s <sup>2</sup> )	[2]
Measurement Range	± 50 g	± 490 m/s <sup>2</sup>	
Frequency Range(± 3 dB)	30 to 600,000 cpm	0.5 to 10,000 Hz	[3]
Resonant Frequency	1500 kcpm	25 kHz	[1]
Broadband Resolution(1 to 10,000 Hz)	350 µg	3434 µm/s²	[1]
Non-Linearity	± 1 %	± 1 %	[4]
Transverse Sensitivity	≤ 7 %	≤ 7 %	
Environmental			
Overload Limit(Shock)	5000 g pk	49,050 m/s² pk	
Temperature Range	-65 to +250 °F	-54 to +121 °C	
Temperature Response	See Graph	See Graph	[1]
Enclosure Rating	IP68	IP68	
Electrical			
Settling Time(within 1% of bias)	≤ 2.0 sec	≤ 2.0 sec	
Discharge Time Constant	≥ 0.3 sec	≥ 0.3 sec	
Excitation Voltage	18 to 28 VDC	18 to 28 VDC	
Constant Current Excitation	2 to 20 mA	2 to 20 mA	
Output Impedance	<150 ohm	<150 ohm	
Output Bias Voltage	8 to 12 VDC	8 to 12 VDC	
Spectral Noise(10 Hz)	8 µg/√Hz	78.5 (µm/s²)/√Hz	[1]
Spectral Noise(100 Hz)	5 µg/√Hz	49.1 (µm/s²)/√Hz	[1]
Spectral Noise(1 kHz)	4 µg/vHz	39.2 (µm/s²)/√Hz	[1]
Electrical Isolation(Case)	>10 <sup>8</sup> ohm	>10 <sup>8</sup> ohm	
Physical			
Size (Hex x Height)	11/16 in x 1.65 in	18 mm x 42.2 mm	
Weight	1 8 oz	51 gm	
Mounting Thread	1/4-28 Female	No Metric Equivalent	[5]
Mounting Torque	2 to 5 ft-lb	2.7 to 6.8 N-m	
Sensing Element	Ceramic	Ceramic	
Sensing Geometry	Shear	Shear	
Housing Material	Stainless Steel	Stainless Steel	
Sealing	Welded Hermetic	Welded Hermetic	
Electrical Connector	2-Pin MIL-C-5015	2-Pin MIL-C-5015	
Electrical Connection Position	Top	Top	

#### 3.2 Tacómetro

El tacómetro es un instrumento de medición usado para elementos rotatorios, el cual se utiliza para medir la cantidad de giros de un elemento. La unidad de medida de este instrumento son revoluciones por minuto (RPM),

En nuestro caso será reemplazado por un sensor fotoeléctrico que marcará un pulso cada vez que se dé una revolución de esta forma con el tiempo que pasa entre dos puntos se puede calcular la velocidad de giro del eje.

#### Figura 46

Sensor foto eléctrico QS30LDL, World-Beam<sup>®</sup>, Difuso, 800mm, NPN/PNP, 10-30V



<sup>&</sup>lt;sup>21</sup> IMI SENSORS. 603-Series, 6 channel sensor kit Installation and Operating Manual. Manual 21354 Rev E ECN 50523. PLANO Rev H ECN 25657

#### 3.3 National Instruments USB 6210

Esta tarjeta USB de Entrada/Salida Digital Multifunción, 16 entradas analógicas de 16 Bits y 250 kS/s, 4 entradas digitales, 4 salidas digitales. La tarjeta USB 6210 es un dispositivo DAQ multifunción. Esta ofrece entradas analógicas, entradas digitales, salidas digitales y dos contadores de 32 bits. El dispositivo proporciona un amplificador integrado diseñado para configuraciones rápidas a altas velocidades de escaneado. También cuenta con la tecnología NI Signal Streaming que permite la transferencia de datos bidireccional a alta velocidad parecida a DMA a través del bus USB. El dispositivo es ideal para aplicaciones de prueba, control y diseño, entre ellas, registro de datos portátil, monitoreo de campo, OEM embebidas, adquisición de datos y aplicación académica.

El USB 6210 tiene una cubierta mecánica ligera y es energizado por bus para ofrecer fácil portabilidad. El controlador NI DAQmx y la utilidad de configuración incluidos simplifican la configuración y las medidas.

#### Figura 47

Tarjeta de adquisición de datos NI USB 6210



Nota. Tomado de National Instruments Corp.



Nota. Tomado de National Instruments Corp.

Diagrama de pines de la tarjeta NI USB 6210

# 3.4 Conexionado de la sección electrónica del sistema de balanceo

## Figura 49

Acelerómetros



# Figura 50

Tarjeta de Adquisición de Datos



Figura 51

Ensamble de componentes



Pruebas de conexionado y configuración



# Figura 53

Interfaz de tarjeta de adquisición de datos con monitor



Figura 54

Ventana Hanning



Gráfico de frecuencia



### 3.5 Programación en Python<sup>22</sup>

Python es un lenguaje de programación utilizado de manera masiva en aplicaciones web, desarrollo de software, Ciencia de Datos y Machine Learning (ML). Los profesionales usan Python porque su eficiencia y facilidad de aprendizaje y la versatilidad de poder ejecutarse en diversas plataformas. Python llega a ser gratuito y se integra de gran forma a todos los tipos de sistemas, aumentando la velocidad del desarrollo.

#### Figura 56

Código en Python

```
1 def Mifuncion(x):

2  y = x**3 + 4*x**2 -10

3 return y

4

5

6 print ("Código de bisección")

7 a=float(input("ingresar límite inferior"))

8 b=float(input("ingresar límite superior"))

9 mierror=float(input("ingresar límite superior"))

10 fa=Mifuncion(a)

11 fb=Mifuncion(b)

12 if(fa*fb>0)

13 print("Los valores no encierran una solución")

14 return

15 print("los valores son correctos")
```

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup> https://aws.amazon.com/es/what-is/python/

Las razones para el uso de Python se pueden sintetizar en:

• Su semejanza al idioma inglés permite que los desarrolladores pueden entender de manera sencilla los programas en Python.

• Python permite que los desarrolladores sean más productivos, puesto que se puede escribir un programa con menos líneas de código si se compara otros lenguajes.

• Python cuenta con una biblioteca estándar que contiene una gran cantidad de códigos reutilizables, por lo que no se tiene que escribir el código desde cero.

• Los desarrolladores pueden utilizar Python fácilmente con otros lenguajes de programación conocidos, como Java, C y C++.

• La comunidad activa de Python incluye millones de desarrolladores alrededor del mundo que prestan su apoyo. Si se presenta un problema, puede obtener soporte rápido de la comunidad.

• Hay muchos recursos útiles disponibles en Internet para el aprendizaje de Python. Encontrándose con facilidad videos, tutoriales, documentación y guías para desarrolladores.

• Python se puede trasladar a través de diferentes sistemas operativos de computadora, como Windows, macOS, Linux y Unix.

El lenguaje Python se aplica a varios casos de uso en el desarrollo de aplicaciones, incluidos los ejemplos que se mencionan a continuación.

# 3.5.1 Programación del lado del servidor (Desarrollo Back-End)

La programación de funciones complejas de back-end son utilizados en los sitios web para mostrar información a un usuario, por ejemplo, los sitios web que interactúan con bases de datos, como una búsqueda en Google, para lograr establecer una comunicación con los sitios web involucrados en la búsqueda y la protección de los datos cuando estos son enviados a través de la red.

Python es un lenguaje de programación orientado a objetos, que permite escribir el código del lado del servidor y que, a su vez cuenta con una gran cantidad de bibliotecas con código pre-escrito que permiten crear funciones simples y complejas de lado del servidor. Para ello, se utilizan distintos marcos de Python, ya que proporciona herramientas para crear aplicaciones web. Tal es el caso, de que se pueden crear aplicaciones web esqueleto en cuestión de segundos dado que no se inicia desde cero, además, sin depender de herramientas de prueba externas, pueden evaluarse por medio de las herramientas de prueba del marco.

### 3.5.2 Automatización mediante scripting

Python es un lenguaje de scripting que permite automatizar actividades que normalmente son desarrolladas por las personas, actividades como:

- Cambio de nombre de cantidades de archivos de manera simultánea.
- Conversión de un tipo de archivo a otro.
- Eliminación de textos y palabras duplicadas en un archivo de texto.
- Descarga de contenido.
- En matemáticas, ejecutar diversas operaciones básicas.
- Enviar contenido por correo electrónico.
- Analizar, a nivel básico, archivos de registros.
- Identificación de errores en archivos.
- Ejecutar tareas de Ciencia de Datos
- Ejecutar tares de Machine Learning.

La Ciencia de Datos está definida como la extracción de conocimientos a partir de los datos, mientras que Machine Learning (ML) está definida como el estado de enseñanza que se brinda a las computadoras con el objetivo que estas aprendan automáticamente de los datos y que puedan realizar predicciones precisas. Python permite realizar tareas distintas tareas relacionadas:

- Corrección y limpieza de datos no correctos, denominada como limpieza de datos.
  - Extracción y selección de características de datos.
  - A partir de datos, realizar búsquedas estadísticas.
  - Visualización de datos a través de gráficas.

Los investigadores de datos emplean las bibliotecas de Machine Learning de Python para entrenar modelos de ML y crear clasificadores que permitan un ordenamiento de datos. Actualmente, se vienen usando clasificadores basados en Python para ejecutar la clasificación de imágenes, textos, tráficos de red; reconocimiento facial y de voz.

## 3.5.3 Desarrollo de software

El lenguaje de programación Python, es comúnmente usado para ejecutar diversas tareas de desarrollo de software y aplicaciones, tal es el caso de:

- Creación automática de software.
- Administración de proyectos

- Seguimiento de errores en el código.
- Desarrollo de prototipos de software.

• Desarrollo de aplicaciones de escritorio con las bibliotecas de interfaz gráfica de usuario (GUI).

- Creación de videojuegos
- Automatización de las pruebas de software.

La prueba de software es el proceso de verificación de resultados reales mediante la coincidencia con los resultados esperados del software, garantizando que no tenga de errores.

Los responsables dichas pruebas utilizan la programación en Python para escribir casos para diversos escenarios de prueba.

Como se mencionó anteriormente, se usa también para ejecutar los scripts de prueba de manera automática. Estas herramientas son conocidas como herramientas de integración e implementación continuas (CI/CD). Los responsables de las pruebas del software utilizan herramientas CI/CD, para llevar a cabo la automatización de las pruebas. La herramienta de CI/CD ejecuta automáticamente los scripts e informa los resultados de las pruebas cada vez que se realizan nuevos cambios de código.

## 3.6 Diagrama de funcionamiento del sistema

A continuación, se muestra el diagrama de funcionamiento electrónico del sistema de balanceo tal y como se muestra en la Figura 57.

S R F Diagrama de funcionamiento del sistema electrónico



# Figura 58

Figura 57

Evaluación de desbalance



#### 3.7 Ecuaciones del balanceo dinámico

#### 3.7.1 Desbalance (Heinz Perez, 2009)<sup>23</sup>

Se conoce como desbalance a la distribución anormal de masas en un rotor, que, en condición de operación, produce niveles severos de vibración.

El desbalance se puede comprender como la situación donde el eje de inercia del rotor no coincide con el eje de rotación, lo que ocasiona que el giro no sea concéntrico produciendo, por lo tanto, la descompensación de masas que al girar con determinada aceleración dan como resultado fuerzas excitadoras radiales y/o momentos dinámicos que por consiguiente producen vibraciones (Joshi, 2000).<sup>24</sup>

La línea de rotación está definida como el eje alrededor del cual el rotor está en capacidad de girar si no está restringido por las chumaceras o rodamientos, llamado también eje principal de inercia.

La línea del centro geométrico está definida como la línea del centro físico del rotor. Cuando las dos líneas de centro llegan a coincidir, entonces el rotor estará balanceado o en el estado de balance. Por lo contrario, cuando las líneas se encuentran separadas, el rotor se encontrará desbalanceado.

La línea del centro geométrico está establecida como la línea del centro físico del rotor. Cuando las dos líneas de centro coinciden, entonces el rotor se estará balanceado o en el estado de balance. Por lo contrario, cuando las líneas se encuentran separadas, el rotor estará desbalanceado.

El desbalance total se podría indicar que cambia tanto en su posición angular como en posición por todo el eje del rotor.

#### Figura 59





<sup>&</sup>lt;sup>23</sup> HEINZ PEREZ HELMUT. Análisis de balanceo de máquinas en tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Instituto Politécnico Nacional. México 2009.

 <sup>&</sup>lt;sup>24</sup> G.A. JOSHI and C.C. CHEN. Vibration Condition and Energy Loss Monitoring. Vibration Institute. Vol.17. N° 20.
 St. Louis. USA. June 2000.

El desbalance puede ser inherente o producto de diversas causas (Palomino, 2003)<sup>25</sup> (Saavedra, 1988)<sup>26</sup>, entre las cuales se encuentran:

- Distorsión debido a presión o temperatura de operación.
- Desgaste de componentes rotativos de los equipos.
- Acumulación de materiales indeseados en el sistema.
- Elementos / componentes excéntricos.
- Elementos / componentes doblados o rotos.
- Ensamblaje defectuoso de componentes.
- Factor de corrosión.

• Asimetría en los componentes internos rotativos de las máquinas - equipos, productos de forjado, carga, maquinado, dilataciones no homogéneas o fundición.

• Por soldadura, debido a la no homogeneidad del trabajo efectuado (aporte de soldadura).

• Factor de erosión debido al fluido de trabajo.

En realidad, son muchos más factores que contribuyen a la condición de desbalance del equipo, como problemas de calidad en la fabricación de material como porosidades, sopladuras, etc.

Asimismo, muchos problemas como, maquinados excéntricos, deformidades del vaciado y ensamblajes inadecuados, cambios bruscos en la temperatura de operación, esfuerzos rotacionales indeseados o cambios en el flujo de trabajo, ocurren durante el proceso de fabricación y otros durante la vida útil del equipo.

Positivamente, en muchos casos las correcciones por excentricidad pueden compensarse por medio del balanceo, pero hay que comprender que el balanceo dinámico no puede reemplazar los excesos o errores que se cometan por malos maquinados o mala operación de los equipos.

Cuando durante la fabricación, se consideran métodos adecuados para certificar que los procesos sean los correctos, se asegurará que los ejes coincidan, por lo que estar que sea ensamblado, estará por lo tanto balanceado.

Si durante el proceso de fabricación, las tolerancias no fueron respetadas se producen también desbalances; incluso si un eje y el rotor estuvieron bien balanceados. La adición de cuñas puede incrementar los problemas.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> E. PALOMINO Y A. SANCHEZ. Consumo Energético vs. Mantenimiento. Taller de Mantenimiento en la Industria. Mantenerg 2003. La Habana – Cuba. Julio 2003.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> P. SAAVEDRA. Análisis de vibraciones en Máquinas Rotatorias. Universidad de Concepción. Chile 1998.

Existen especificaciones para las tolerancias establecidos en diversas normas, tal es el caso de API, ISO, ANSI y otros, no obstante, el no seguir sus recomendaciones generarán en un determinado nivel de balanceo.

### Figura 60

Líneas de centro del ensamble excéntricas



Otros factores pueden favorecer a la condición de desbalance de un rotor, como excesivos huelgos, distorsiones, corrosión y depósitos de materiales, especialmente en los sistemas que han tenido cierto tiempo operando. Estos pueden llevar a la falla de los ejes, como es el caso de los depósitos, pues su masa adicional ocasionará un desbalance apreciable. Especialmente en componentes rotativos, como bombas, ventiladores, compresores y similares. La limpieza y mantenimientos rutinarios minimizarán estos efectos.

Incluso, la diferencia entre rotores (flexibles y rígidos), puede generar desbalance.

## 3.7.2 Tipos de desbalance (Heinz Perez, 2009)<sup>27</sup>

#### Desbalance estático:

Es cuando el eje principal de masa es desplazado paralelamente al eje geométrico del rotor. El eje principal pasa a través del centro de gravedad si la distribución de masa es homogénea. Si un eje está reposando sobre dos soportes delgados y nivelados, este tenderá a girar hasta que la masa o punto pesado se ubique en la parte inferior. Esto quiere decir que este desbalance opera aún sin que el rotor se encuentre en estado de rotación; a este fenómeno se le llama desbalance estático. Éste ocasiona que el centro de masa cambie su posición fuera del centro geométrico, el cual al girar ocasiona que el rotor oscile paralelo a su eje de rotación cuando el rotor se encuentra operando (Saavedra, 1988).<sup>28</sup>

El desbalance estático puede ser corregido en el plano del centro de gravedad, retirando material de la masa o punto pesado o agregando material en el lado opuesto de

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup> HEINZ PEREZ HELMUT. Análisis de balanceo de máquinas en tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Instituto Politécnico Nacional. México 2009.

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> P. SAAVEDRA. Análisis de vibraciones en Máquinas Rotatorias. Universidad de Concepción. Chile 1998.

dicho punto. Este método, aplicado a un determinado plano de corrección ocurre principalmente en rotores con forma de disco.

#### Figura 61

Esquema de desbalance estático



#### Desbalance de par:

Se da cuando el eje principal de inercia intercepta al eje de rotación en el centro de gravedad del rotor.

Por ejemplo, ambos desbalances son de la misma magnitud, pero ubicados a 180°, este desbalance no puede ser reconocida por el método anterior por que el rotor no adopta una sola posición de reposo.

Cuando el rotor despliega un movimiento de inclinación de un extremo hacia otro, alternadamente alrededor de su eje vertical Debido a estos dos desbalances se produce un momento, por ello se llama desbalance de par (Saavedra, 1988).<sup>29</sup>

Para corregir este desbalance, se requiere de un momento opuesto para poder corregir, esto quiere decir dos masas de balanceo iguales a 180°.

#### Figura 62

Esquema de desbalance de par



<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> P. SAAVEDRA. Análisis de vibraciones en Máquinas Rotatorias. Universidad de Concepción. Chile 1998.

#### Desbalance dinámico:

Es cuando el eje principal de inercia no intercepta al eje de rotación.

En rotores reales, los desbalances no son de solo un tipo, sino que se pueden identificar un número infinito de desbalances distribuidos aleatoriamente a lo largo de todo el eje de rotación, pero que pueden ser reemplazados por dos desbalances resultantes en dos planos arbitrarios, con posiciones angulares y magnitudes diferentes. Dado que sólo puede ser determinada íntegramente por medio de rotación, se le llama desbalance dinámico. Esto puede ser analizada mediante la descomposición en un desbalance de par y un desbalance estático.

Para corregir el desbalance dinámico son necesarios dos planos de corrección.

#### Figura 63

Esquema de desbalance dinámico



Varias combinaciones de desbalance dinámico

Actualmente, se puede definir el desbalance dinámico como cualquier combinación de desbalances resuelto para tener al menos dos planos de balanceo. (Saavedra, 1988)<sup>30</sup>

Las distintas combinaciones de desbalance crean desbalance dinámico.

Es importante entender qué a un desbalance estático, puede también llamársele desbalance dinámico. El desbalance estático se genera cuando el rotor giraba por efecto de la fuerza de gravedad a la posición en que su parte más pesada apuntaba hacia el suelo, entonces para entender el desbalance especialmente para el análisis vibracional, es conveniente no visualizar el método usado para remover el desbalance estático, si no entenderlo como un equilibrio de fuerzas en fase.

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> P. SAAVEDRA. Análisis de vibraciones en Máquinas Rotatorias" Universidad de Concepción. Chile 1998.

#### Desbalance estático en un rotor uniforme

#### Desbalance estático en un rotor uniforme.



El desbalance estático en el plano del centro de gravedad se puede descomponer en dos planos de medición, proporcionales al peso del rotor en cada extremo. De esta manera, las dos fuerzas o pesos no serán iguales. Por ejemplo, si asumimos que un rotor tiene un peso total de cuatro unidades, con su masa distribuida de tal forma que el rodamiento de la parte izquierda soporta tres unidades y el rodamiento del lado derecho soporta una unidad.

#### Figura 65

Desbalance estático en rotor no uniforme



Para mantener la condición de desbalance estático "puro" (sin el desbalance de par presente) en cada plano de medición adyacente a los rodamientos, una fuerza de desbalance de ¾ partes de la fuerza original que generaba el desbalance estático puro se ubicará a través del plano de medición de la izquierda. La fuerza de desbalance en el plano de medición de la derecha será de ¼ parte con respecto a la fuerza original de desbalance estático puro.

#### 3.7.3 Fuerzas de desbalance de par (Heinz Perez, 2009)<sup>31</sup>

Para el caso de un rotor que se encuentra dinámicamente fuera de balance, se asume que las fuerzas de desbalance se han balanceado en sentido contrario. Una vez sin desbalance estático, las fuerzas residuales en cada plano se encontrarán opuestas 180° una respecto a la

<sup>&</sup>lt;sup>31</sup> HEINZ PEREZ HELMUT. Análisis de balanceo de máquinas en tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Instituto Politécnico Nacional. México 2009.
otra y con la misma magnitud. A esto se le conoce como desbalance de par. El siguiente gráfico muestra que el par de fuerzas, se encuentran claramente balanceadas estáticamente.

# Figura 66

Desbalance de par



Dado que el desbalance de par implica siempre dos fuerzas iguales, opuestas 180° una de la otra, la magnitud de este par no sólo depende de la magnitud de cada fuerza, sino también de la distancia existente entre las fuerzas comprometidas. Asumiendo la misma fuerza en cada plano, mientras más corta sea la distancia entre las fuerzas, entonces será más pequeño el desbalance en el rotor. Mientras más grande sea la distancia entre las fuerzas, por consiguiente, más grande será el desbalance.

# 3.7.4 Efectos del desbalance (Heinz Perez, 2009)<sup>32</sup>

En una máquina con su rotor desbalanceado se pueden presentar problemas tales como:

• Vibraciones que se transmiten a otros equipos que se encuentran en el mismo plano de trabajo.

- Vibraciones con mayor frecuencia del equipo.
- Aumento escalonado del consumo de energía.
- Excesivo desgaste de componentes internos.
- Calentamiento de las piezas.
- Severos daños irreversibles en las chumaceras, bujes, etc.
- Aflojamiento de los sistemas de fijación y posterior desalineamiento
- Daño a sistemas electrónicos y eléctricos.

<sup>&</sup>lt;sup>32</sup> HEINZ PEREZ HELMUT. Análisis de balanceo de máquinas en tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Instituto Politécnico Nacional. México 2009.

- Imprecisión en maquinado de partes.
- Rozamiento / fricción indeseada entre el rotor y los componentes internos.
- Fatiga en uniones, soldaduras, etc.
- Daños severos en la cimentación del equipo o maquinaria.

# 3.7.5 Rotores rígidos y rotores flexibles (Heinz Perez, 2009)<sup>33</sup>

Un rotor que funciona a una velocidad de rotación inferior al 70 por ciento de su velocidad crítica se considera un rotor rígido. La velocidad crítica es la velocidad a la que se produce la resonancia al excitar su frecuencia natural. El noventa por ciento o más de los rotores son rígidos. Mientras que los rotores flexibles tienden a flexionarse bajo la acción de las fuerzas dinámicas producidas por el desbalance

Un rotor rígido puede ser balanceado en sus dos planos extremos y permanecer en estado de balance cuando está en operación. Mientras que, un rotor flexible requerirá balanceo en múltiples planos. Si un rotor, asumiendo que es rígido, es balanceado con una máquina de balanceo de baja velocidad, y luego en servicio se comporta como flexible, entonces el resultado será desbalance y por consiguiente una alta vibración.

Los equipos típicos, que entran en esta categoría son las turbinas de vapor y gas, compresores, bombas centrífugas multietapas, y rodillos de papel. Particularmente en la industria del papel, el uso de métodos de balanceo de rodillos que fueron satisfactorios, cuando los rodillos se trabajaban a bajas velocidades, no son adecuadas en la actualidad. Conforme los equipos viejos se volvieron lentos, se fueron instalando nuevas máquinas de alta velocidad, y se hizo mandatorio el balanceo de precisión de los rodillos. Las fallas al realizar el balanceo repercutirán en deflexiones en los rodillos, las cuales pueden afectar la calidad final del producto y por consiguiente pueden causar daño estructural a la máquina. El método a utilizar para producir un rodillo balanceado con la mínima fricción o deflexión sobre su rango de velocidad de operación es una técnica denominada: multiplano. La selección que se pueda realizar de los planos de balanceo a lo largo del rodillo es vital.

Cuando se haya identificado y cuantificado el desbalance, la corrección es inminente y mandatorio. Los pesos tienen que obligatoriamente ser ya sea sustraídos o agregados del elemento giratorio. Esto a fin de reducir la distribución irregular de la masa tal que las vibraciones y las fuerzas centrifugas inducidas en las estructuras de soporte se encuentren en un nivel aceptable o dentro del rango.

<sup>&</sup>lt;sup>33</sup> HEINZ PEREZ HELMUT. Análisis de balanceo de máquinas en tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Instituto Politécnico Nacional. México 2009.

# 3.7.6 Ecuaciones del movimiento de un rotor rígido (Heinz Perez, 2009)<sup>34</sup>

Un rotor es rígido cuando su deformación elástica es despreciable en el rango de operación y la rigidez del soporte es comparablemente pequeña. Esto puede ser mostrado de la siguiente manera:

# Figura 67

Sistema de rotor rígido: a) Modelo teórico, b) Fuerzas y momentos en el plano xz



En muchos casos y lo recomendable es que las máquinas reales, puedan ser modeladas como un modelo de rotor rígido.

Para ello se entiende que el rotor rígido a tratar está soportado por resortes (correctamente seleccionados) con las constantes de rigidez  $k_1$  y  $k_2$ , y el amortiguamiento en los soportes representado por coeficientes de amortiguamiento  $c_1$  y  $c_2$ .

Por otro lado, el sistema de coordenadas rectangular O - xyz posee su eje en la línea de centros del rotor en reposo y posee su origen en la posición del centro geométrico M de la sección transversal con el centro de gravedad G.

En general, el rotor posee la excentricidad e del centro de gravedad y la inclinación  $\tau$  del eje principal del momento de inercia del rotor. Asumiendo que el centro de gravedad G está ubicado a las distancias  $l_1$  y  $l_2$  a partir de los soportes inferior y superior respectivamente.

Sabiendo que la deflexión del rotor durante su movimiento giratorio es  $\vec{r_G}(x_G, y_G)$  y la inclinación del eje principal del rotor es  $\vec{\theta}_1(\theta_{1x}, \theta_{1y})$ . Los cambios del momentum y el momentum angular del rotor por unidad de tiempo son representados por la parte izquierda de las siguientes ecuaciones.

<sup>&</sup>lt;sup>34</sup> HEINZ PEREZ HELMUT. Análisis de balanceo de máquinas en tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Instituto Politécnico Nacional. México 2009.

$$\begin{array}{l} m\ddot{x}_{G}=-kx \\ m\ddot{y}_{G}=-ky \end{array} \hspace{1.5cm} \text{Ec. 43} \end{array}$$

$$\begin{split} I\ddot{\theta}_{1x} + I_{p}\omega\dot{\theta}_{1y} &= -\delta\theta_{x} \\ I\ddot{\theta}_{1y} + I_{p}\omega\dot{\theta}_{1x} &= -\delta\theta_{y} \end{split} \tag{Ec. 44}$$

Producto de las fuerzas de los resortes y a las fuerzas de amortiguación en los soportes, una fuerza resultante  $\vec{F}(F_x, F_y)$  y un momento resultante  $\vec{M}(M_x, M_y)$  aparecen.

Si procedemos a representar el momento por  $M_{xz} = (M_y)$  y  $M_{yz} = (-M_x)$ las ecuaciones de movimiento quedan definidas por:

$$\begin{split} m\ddot{x}_{G} &= F_{x} \\ m\ddot{y}_{G} &= F_{y} \\ I\ddot{\theta}_{1x} + I_{p}\omega\dot{\theta}_{1y} &= M_{xz} \\ I\ddot{\theta}_{1y} + I_{p}\omega\dot{\theta}_{1x} &= M_{yz} \end{split} \label{eq:eq:expansion}$$
 Ec. 45

Dado que las deflexiones en los soportes superior e inferior son  $\vec{r_1}(x_1, y_1) \neq \vec{r_2}(x_2, y_2)$ respectivamente. Una fuerza producida por resorte  $(-k_1x_1, -k_1y_1) \neq una$  fuerza amortiguadora  $(-c_1\dot{x_1}, -c_1\dot{y_1})$  trabajando en el soporte superior,  $\gamma(-k_2x_2, -k_2y_2) \neq (-c_2\dot{x_2}, -c_2\dot{y_2})$  trabajando en el soporte inferior.

Siendo que la suma de fuerzas en el soporte superior es  $\overrightarrow{F_1}(F_{1x}, F_{1y})$  y que en el inferior es  $\overrightarrow{F_2}(F_{2x}, F_{2y})$ .Obtenemos lo siguiente:

$$\begin{split} F_x &= F_{1x} + F_{2x} = -k_1 x_1 - c_1 \dot{x}_1 - k_2 x_2 - c_2 \dot{x}_2 \\ F_y &= F_{1y} + F_{2y} = -k_1 y_1 - c_1 \dot{y}_1 - k_2 y_2 - c_2 \dot{y}_2 \\ M_{xz} &= l_1 F_{1x} - l_2 F_{2x} = -l_1 (k_1 x_1 + c_1 \dot{x}_1) + l_2 (k_2 x_2 + c_2 \dot{x}_2) \\ M_{yx} &= l_1 F_{1y} - l_2 F_{2y} = -l_1 (k_1 y_1 + c_1 y_1) + l_2 (k_2 y_2 + c_2 \dot{y}_2) \end{split}$$
 Ec. 46

Usando las siguientes relaciones:

$$x_{1} = x + l_{1}\theta_{x}$$

$$x_{2} = x - l_{2}\theta_{x}$$

$$y_{1} = y + l_{1}\theta_{y}$$

$$y_{2} = x - l_{2}\theta_{y}$$
Ec. 47

Se representan las ecuaciones Ec.46 por (x, y) que es la deflexión de M, y  $(\theta_x, \theta_y)$ , que es la inclinación de la línea de centros.

Como el ángulo entre la dirección del centro de gravedad G y el eje x $\omega$ t y el ángulo entre la dirección en el cual el eje principal se inclinan en la dirección de G es  $\beta$  $\tau$ .

Entonces se tienen las siguientes relaciones:

$$x_{G} = x + e \cos \omega t$$
  

$$y_{G} = y + \sin \omega t$$
  

$$\theta_{1x} = \theta_{x} - \tau \cos(\omega t + \beta \tau)$$
  

$$\theta_{1y} = \theta_{y} - \tau \sin(\omega t + \beta \tau)$$
  
Ec. 48

Procediendo a sustituir éstas en las ecuaciones Ec.45 y utilizando las ecuaciones Ec.46 a Ec.48, obtenemos las ecuaciones de movimiento siguientes:

$$\begin{split} & m\ddot{x}+c_{11}\dot{x}+c_{12}\dot{\theta}_{x}+\alpha x+\gamma\theta_{x}=me\omega^{2}\cos\omega t\\ & m\ddot{y}+c_{11}\dot{y}+c_{12}\dot{\theta}_{y}+\alpha y+\gamma\theta_{y}=me\omega^{2}\sin\omega t\\ & I\ddot{\theta}_{x}+I_{p}\omega\dot{\theta}_{y}++c_{21}\dot{x}+c_{22}\dot{\theta}_{x}+\gamma x+\delta\theta_{x}=(I-I_{p})\tau\omega^{2}\cos(\omega t+\tau)\\ & I\ddot{\theta}_{y}+I_{p}\omega\dot{\theta}_{x}++c_{21}\dot{y}+c_{22}\dot{\theta}_{y}+\gamma y+\delta\theta_{y}=(I-I_{p})\tau\omega^{2}\sin(\omega t+\tau)\\ & Donde:\\ & c_{11}=c_{1}+c_{2}\\ & c_{12}=c_{21}=c_{1}l_{1}-c_{2}l_{2}\\ & c_{22}=c_{1}l_{1}^{2}-c_{2}l_{2}^{2}\\ & \alpha=k_{1}+k_{2}\\ & \gamma=k_{1}l_{1}-k_{2}l_{2}\\ & \delta=k_{1}l_{1}^{2}+k_{2}l_{2}^{2} \end{split} \qquad \text{Ec. 50}$$

# 3.8 Interface gráfica en QT Python<sup>35</sup>

Como se ha mencionado, Python es un lenguaje de programación de alto nivel con diferentes aplicaciones, desde la resolución de operaciones complejas o incluso elaboración de juegos de video.

Python proporciona una serie de herramientas que permite la interpretación masiva de datos. Es un sistema de programación versátil y fácil aprendizaje.

<sup>&</sup>lt;sup>35</sup> https://www.tokioschool.com/noticias/interfaz-grafica/

# ¿Qué es una interfaz gráfica?:

Una interfaz gráfica de usuario (GUI) es lo primero que ve el usuario y con lo que interactuará al acceder a una aplicación o sitio web.

La interfaz gráfica de usuario (GUI) es lo que el usuario percibe inicialmente y que le permitirá la interacción con aplicaciones, máquinas, instrumentos o sitios web. Incluye una serie de elementos visuales como iconos, botones, gráficos y diversas formas de entrada, como casillas de verificación y otros. Es la combinación de estos elementos quien condicionan de una manera u otra, la experiencia del usuario con esa aplicación, máquina o sitio web.

# Diseño de interfaces gráficas en Python:

Para poder programar interfaces gráficas en Python se requieren marcos específicos para este sistema de programación. Existen una amplia gama de herramientas para poder hacerlo, incluso el instalador de Python, tiene herramientas para diseñar interfaces gráficas integrada, asimismo también está diseñada para potenciar la construcción de interfaces de usuario.



# Capítulo 4

# Pruebas de balanceo de ejes

En el presente capítulo se propone una metodología para determinar la magnitud y posición angular del desbalance en un sistema rotodinámico con velocidades estables de rotación. Es decir, se explicarán todos los pasos matemáticos necesarios para calcular el vector de desbalance que nos permitirá posteriormente calcular el peso que necesita ser colocado para el buen funcionamiento de la máquina.

# 4.1 Caso 1: Cálculo para determinar el vector de desbalanceo con Python / acelerómetros

Se recolectaron 18 segundos de datos de los acelerómetros y se muestra un segundo de estos datos a continuación en la Tabla N° 01.

# Tabla 1

Time	DT9837-A(00).Ain 0	DT9837-A(00).Ain 1
0	0.02346	0.015116
0.001	0.023758	0.015748
0.002	0.023484	0.015426
0.003	0.024259	0.015426
0.004	0.024116	0.015509
0.004999	0.023806	0.015461
0.005999	0.024188	0.015199
0.006999	0.023782	0.015032
0.007999	0.024033	0.015819
0.008999	0.024712	0.01502
0.009999	0.025105	0.016463
0.010999	0.023568	0.015485
0.011999	0.02352	0.015664
0.012998	0.024831	0.016141
0.013998	0.024867	0.015402

# Data obtenida del acelerómetro

0.023806	0.015068
0.023603	0.015843
0.024211	0.015974
0.024331	0.015759
0.02377	0.01632
0.023711	0.016069
0.024307	0.0157
0.025153	0.016105
0.024426	0.015891
0.024402	0.015664
0.024259	0.015998
0.024247	0.015903
0.023878	0.016141
0.024617	0.0157
0.024188	0.01502
	0.023806 0.023603 0.024211 0.024331 0.02377 0.023711 0.024307 0.024307 0.025153 0.024426 0.024426 0.024402 0.024402 0.024259 0.024247 0.023878 0.024617 0.024188

Se desarrolló un programa en Python que se muestra completo en el anexo E para calcular la magnitud y posición angular del desbalance. A continuación, se muestran las gráficas obtenidas.

En la Figura 68 se muestran los datos graficas en Python de los datos obtenidos por los dos acelerómetros para verificar que las dos gráficas que se obtienen son similares y los equipos y sensores están funcionad correctamente.

# Figura 68

Imagen inicial de los datos obtenidos por los acelerómetros





Imagen inicial de los datos obtenidos por los acelerómetros ampliada

En la Figura 69 se muestra una ampliación de la gráfica anterior para mostrar de mejor forma los datos de los dos acelerómetros. En la Figura 70 se ha convertido los valores de aceleración a velocidad en mm/s debido que se utilizan más estos valores al estar reflejada en las normas los valores máximos de vibraciones en velocidad de desplazamiento.

# Figura 70

Figura 69

Conversión de los datos de aceleración a velocidad en mm/s



# 81

Hay que tener en cuenta que cuando los datos están en velocidad se trabaja con RMS que es la raíz cuadrada media y la FFT que es la transformada rápida de Fourier está multiplicada por 0,707. En la Figura 71 se muestra un rango de 1.8 segundos para trabajar ya que no es necesario trabajar con todos los puntos. Se toma un rango de datos para trabajar entre 3.8 y 5.6 s y se desplazan en el eje del tiempo al cero.

# Figura 71







Ventana de Hanning



Para evitar que en la FFT aparezcan frecuencias que no existen se debe usar una ventana Hanning para eliminarlos como se ve en la Figura 72. Esta función reduce los extremos para hacerlos ceros y evitar errores por una terminación brusca.







Gráfica de la magnitud y desfase



En la Figura 73 se obtiene la gráfica en función de las frecuencias donde el pico máximo corresponde a la velocidad de giro del motor y en la Figura 74 se muestra la gráfica de la magnitud y desfase calculada por el programa. En la Figura 75 se muestra una vista ampliada de la gráfica de la magnitud y desfase. Con esta última gráfica ya se puede calcular el vector de desbalanceo.

Gráfica de la magnitud y desfase ampliada



# 4.2 Caso 2: Cálculo para determinar el vector de desbalanceo con Python / acelerómetros y tacómetros

A continuación, se muestra en la Tabla N° 2 la data obtenida por el acelerómetro y un tacómetro de referencia.

# Tabla 2

Data obtenida por el acelerómetro y el tacómetro

Time	Tach	Acc
0	-8.35723114	0.161876559
0.00005	-8.368830681	0.057722777
0.0001	-8.377285957	0.107206263
0.00015	-8.386577606	-0.033779927
0.0002	-8.394878387	-0.193700999
0.00025	-8.40567112	0.10000433
0.0003	-8.415811539	0.34971109
0.00035	-8.425246239	0.166848764
0.0004	-8.437842369	-0.110294506
0.00045	-8.447697639	-0.197981626
0.0005	-8.46016407	-0.019280672
0.00055	-8.471757889	0.117544137
0.0006	-8.483143806	0.016943621
0.00065	-8.490383148	0.015369688
0.0007	-8.497301102	-0.159324884
0.00075	-8.50163269	-0.219682813

0.0008	-8.505993843	0.092933558
0.00085	-8.512353897	0.287326127
0.0009	-8.516922951	0.159730285
0.00095	-8.524374962	-0.045679811
0.001	-8.53071785	-0.188585714
0.00105	-8.536414146	-0.08453925
0.0011	-8.543462753	0.110330276
0.00115	-8.547776222	0.107313573
0.0012	-8.552315712	0.064221211
0.00125	-8.558866501	-0.085171208
0.0013	-8.565321922	-0.195787653
0.00135	-8.571806908	-0.019554919
0.0014	-8.578274727	0.073629037
0.00145	-8.584421158	-0.007321171
0.0015	-8.589607239	-0.126594245
0.00155	-8.594727516	-0.184150085
0.0016	-8.600168228	-0.106037736
0.00165	-8.604558945	0.185414001
0.0017	-8.610706329	0.229877591
0.00175	-8.616313934	0.04401049
0.0018	-8.618728638	-0.017909443
0.00185	-8.620988846	-0.055779211
0.0019	-8.622858047	-0.094650574
0.00195	-8.625432968	-0.086315885
0.002	-8.629740715	-0.032635249
0.00205	-8.634980202	-0.057627387
0.0021	-8.64130497	-0.170497417
0.00215	-8.647036552	-0.202131078
0.0022	-8.650839806	0.022845868
0.00225	-8.653029442	0.187870294
0.0023	-8.654423714	0.137599856
0.00235	-8.655320168	0.151812941
0.0024	-8.656755447	0.036093131
0.00245	-8.657793999	-0.213351309
0.0025	-8.659188271	-0.095425613
0.00255	-8.661087036	0.102067135
0.0026	-8.662196159	0.021665419
0.00265	-8.661989212	-0.079483584

En la Figura 76 se muestran los datos graficados en un segundo y en la Figura 77 se muestran los datos en vista ampliada para una mejor visualización. Todos aún en el dominio del tiempo.

# Figura 76







Datos en el dominio del tiempo ampliados



En la Figura 78 se muestra la gráfica de los datos en el dominio de la frecuencia donde el mayor valor pico corresponde a la velocidad de giro de la máquina. En la Figura 79 se muestran los valores de frecuencia ampliados.









Datos en frecuencia ampliada



En la Figura 72 se muestra la gráfica de la magnitud y desfase de la gráfica real y la ajustada por métodos numéricos y del tacómetro de referencia. En la Figura 73 se muestra una ampliación de la gráfica anterior para calcular de forma mucho más exacta el vector de desbalance.

Gráfica de magnitud y desfase





Gráfica de magnitud y desfase ampliada



En la figura 82, se verifica que tiene un desfase de 120 Grados tal y como se verifica en el software comercial llamado DewesoftX donde se ingresaron los mimos datos de entrada de los acelerómetros y del tacómetro, solo que en este caso sale negativo porque depende de donde se mire.

▲	etter nedición	Q Arrelizer	Dew	esoftX - Archiv	ro de datos: Te Ajuste Revisión	st_0001.dxd	Exporter						Sta
• Reproducir	► iž	[→] Normal	<b>X</b> Sonido	Hatemáticas si,	Auto recalcular	Guardar D	Diseño Widgets	Pantalias	Registrador	Personalizar	elice Order trac		3/17/2023 11:4 3/17/2023 11:4 \$
< Acceso			and second	1140-MP MI									17/2023 - 11.43.00 AN
⊖ Z Axis (\	/alor)	^	1	10	Speed - Onder	r (do = 0 order)					Samal as		
Tipo de divisiones	Automátic	u ~	(etta)							(	Janal no	seleccionadi	0
Tipo	Linear		I (mm										
Paleta de color	Rainbow	~	dierbi					001					
Cortar	0	%	derve		10 41		1500 500	M/					
Interpolar valores de muestra		0	Oriengedini		Ordenes (-)	5 112 1	Volocidad (rp	m)					
Auto escalar		0	14 A										
Opcione	s de panta	lla	0	0									
Tipo de	Sólido	~	100		Orde	er view			Speed (rpm)	ACT		No asignado 40	No asignado 👘 🖓
Vista Dibutar com	bras	0	1010						1197	• 6			-
Mostrar tabli del marcado	n r	0						Vetocidad					<i></i>
Proyecci	ón		10		1000 1	500 200		3000					
Vista de gráfico	3D (X, Y)	¥	E.		Ords	ar view							
X inversa		0	(Drde					dad (rr					
Y inversa		0	1991-										
		~	0	500		500 200	0 2500	3000					

# Gráfica de magnitud y desfase ampliada

Dewesoft es una empresa que desarrolla y fabrica sistemas de adquisición de datos versátiles y fáciles de usar junto a las mejores herramientas que necesitan los ingenieros para sus pruebas y mediciones. Dewesoft desarrolla y produce orgullosamente instrumentos de adquisición, prueba y medición de datos que se utilizan en los laboratorios más avanzados de todo el mundo para desarrollar cohetes y satélites que garantizan una comunicación mundial rápida, nuevos y más seguros vehículos y productos que mejoran nuestra vida cotidiana.

En la Figura 83 y Figura 84 se muestran fotos del equipo donde se aprecia el motor trifásico conectado a un Variac, que es un equipo eléctrico dónde mediante el uso de un regulador, instalado en la parte superior, se puede variar el voltaje de salida de forma manual esto con el objetivo que el motor no trabaje a su velocidad máxima de 3600 rpm.

Muestra del equipo en el laboratorio de Mecánica de la Universidad de Piura



# Figura 84

Acelerómetros montados en el sistema



# Conclusiones

Se determinó la factibilidad de poder implementar un sistema que permita realizar el balanceo dinámico a bajo costo en la región norte del país. Donde con el uso de una tarjeta de adquisición de datos se puede balancear sin necesidad de un costoso equipo de más de US\$ 15,000.

El uso de un modelo matemático como identificador del desbalance, para determinar la magnitud y posición angular ha permitido determinar el desbalance de un eje. Para esto se hace necesario calcular la Transformada rápida de Fourier pasando los datos del dominio del tiempo al dominio de la frecuencia para quedarnos con los valores que interesan.

Del análisis efectuado, se ha podido determinar con un alto grado de precisión el desbalance en ejes rotativos y las medidas correctivas propuestas para poder llevar a cabo el balanceo del eje.

En función a los resultados obtenidos, se puede replicar el prototipo del sistema utilizado tanto para ejes de menor y mayor longitud y diámetro; de manera de contar con un laboratorio en la región norte que permita efectuar el balanceo dinámico de ejes para las diversas industrias.

La implementación de los cálculos en un software libre como Python ha permitido entender el funcionamiento de los costosos programas de balanceo de máquinas. Además, en este programa ya viene implementadas muchas librerías que se pueden usar libremente para los cálculos de la FFT y diversos filtros para limpiar la señal.



# Recomendaciones

Analizar con mayor profundidad la optimización de los elementos utilizados para la adquisición de datos como los acelerómetros, tacómetros de manera de obtener resultados para diferentes escenarios de desbalance.

Trabajar una pantalla gráfica en Python por medio de la librería QT Python para un entorno más amigable de los resultados obtenidos.

Realizar balanceos con distintos planos para probar la eficiencia de los algoritmos desarrollados y construir un banco de pruebas de balanceo que según se observó puede ser colocado encima del sistema de balanceo estático que tiene la Universidad de Piura en el Laboratorio de Mecánica.





# **Referencias bibliográficas**

Avello, A. (2014). Teoría de Máquinas. Navarra: TECNUN - Universidad de Navarra.

- Ercoli, L., & La Marfa, S. (2002). *Teoría y Práctica del Balanceo de Rotores Industriales* (2022 ed.). Buenos Aires, Argentina: Alsina. Recuperado el 15 de Diciembre de 2022, de https://books.google.com.pe/books?hl=es&lr=&id=O8mWDwAAQBAJ&oi=fnd&pg=P A4&dq=Libro+de+balanceo+de+rotores&ots=DlSpuZMqHZ&sig=FsDWsaupog5pc1Ud H964UDVId20&redir\_esc=y#v=onepage&q&f=false
- Heinz Perez, H. E. (30 de Noviembre de 2009). Análisis de Balanceo de Máquinas en Tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Análisis de Balanceo de Máquinas en Tándem conectados con al menos un cople y validación experimental. Mexico DF, Mexico, Mexico: Instituto Politécnico Nacional.
- Joshi, G. &. (2000). Vibration Condition and Energy Loss Monitoring. Saint Louis: Vibration Institute.
- Matsushita, O., Tanaka, M., Kanki, H., Kobayashi, M., & Keogh, P. (2017). *Vibrations of Rotating Machinery* (Vol. 1). (D. E. Valenzuela Rodriguez, Trad.) Japan: Springer. Recuperado el 15 de 12 de 2022
- Palomino, E. &. (2003). *Consumo Energético vs. Manteimiento*. La Habana: Taller de Mantenimiento en la Industria.
- Rao, S. S. (2012). Vibraciones Mecánicas. Mexico: PEARSON EDUCACIÓN.
- Saavedra, P. (1988). Análisis de Vibraciones en Máquinas Rotatorias. Santiago de Chile: Universidad de Concepción.
- Vásquez García, O. (2010). Vibraciones Mecánicas. En O. Vásquez García, *Fisica General II* (págs. 1-80). Huaraz: Universidad Nacional Santiago Antunez de Mayolo.
- White, G. (2010). Introducción al análisis de vibraciones. Massachusetts: AZIMA DLI.



Apéndices





# Apéndice A Hoja técnica del proximitor para medir velocidad del eje

# WORLD-BEAM® QS30 Diffuse-Mode Laser Sensor



### Datasheet

- Visible laser beam for diffuse sensing
- Available with Class 1 or long-range Class 2 laser
- Excellent optical performance throughout sensing range, even close up
- Easy-to-set Expert-style TEACH options<sup>1</sup> including Static, Dynamic, and
- Single-Point programming plus manual adjustment for fine-tuning
- Easy-to-read operating status indicators, with 8-segment bargraph display
   Biseles dispate extends DND and NDN
- Bipolar discrete outputs, PNP, and NPN
   Selectable 30 millisecond OFF-delay
- Models available with 2 m or 9 m (6.5 ft or 30 ft) cable or integral quickdisconnect
- Compact housing, mounting versatility popular 30 mm threaded nose or side-mount



#### WARNING: Not To Be Used for Personnel Protection

Never use this device as a sensing device for personnel protection. Doing so could lead to serious injury or death. This device does not include the self-checking redundant circuitry necessary to allow its use in personnel safety applications. A sensor failure or malfunction can cause either an energized or de-energized sensor output condition.

#### Models

Models <sup>2</sup>	Laser Class	Range	Spot Size at Focus	Connection
QS30LD		Annual 1 mm at 100 mm (0.020	2 m (6,5 ft) unterminated 5-wire cable	
QS30LDQ	Class 1	400 mm (16 in)	Approx. 1 mm at 400 mm (0.039 in at 16 in)	Integral 5-pin M12/Euro-style male quick disconnect (QD)
QS30LDL				2 m (6.5 ft) unterminated 5-wire cable
QS30LDLQ	Class 2	800 mm (32 in)	approx. 1 mm at 800 mm (0.039 in at 32 in)	Integral 5-pin M12/Euro-style male quick disconnect (QD)

#### **QS30 Laser Diffuse Overview**

The QS30 is an easy-to-use, high-performance laser sensor whose many configuration options make it suitable for demanding applications. It provides high-performance sensing in low-contrast applications at relatively long range. It features static, dynamic and single-point TEACH-mode programming, in addition to manual fine adjustment, remote programming and security lockout options. A SETUP mode also may be used to change the sensor's output response.

The sensor features two identically configured outputs, one each NPN and PNP. The sensor's compact housing has a large, easy-to-see bar graph display plus bright LEDs for easy programming and status monitoring during operation. The sensor can be side-mounted, using its integral mounting holes, or front-mounted, via its 30 mm threaded barrel.



U.S. Patent #5,808,296
 To order the 9 m (30 ft) cable models, add the suffix "W/30" to the model number of any cabled sensor (for example, QS30LD W/30). A model with a QD connector requires a mating cable.

Original Document 109027 Rev. E 15 December 2016



WORLD-BEAM® Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor

### **Description of Laser Classes**



#### Class 1 Lasers

Class 1 lasers are lasers that are safe under reasonably foreseeable conditions of operation, including the use of optical instruments for intrabeam viewing.

Reference IEC 60825-1:2001, Section 8.2.

Class 2 Lasers

Class 2 lasers are lasers that emit visible radiation in the wavelength range from 400 nm to 700 nm, where eye protection is normally afforded by aversion responses, including the blink reflex. This reaction may be expected to provide adequate protection under reasonably foreseeable conditions of operation, including the use of optical instruments for intrabeam viewing.

Reference IEC 60825-1:2001, Section 8.2.

#### **Class 2 Laser Safety Notes**

Low-power lasers are, by definition, incapable of causing eye injury within the duration of a blink (aversion response) of 0.25 seconds. They also must emit only visible wavelengths (400 to 700 nm). Therefore, an ocular hazard may exist only if individuals overcome their natural aversion to bright light and stare directly into the laser beam.

For Safe Laser Use (Class 1 or Class 2):

- · Do not stare at the laser.
- · Do not point the laser at a person's eye.
- · Mount open laser beam paths either above or below eye level, where practical.
  - Terminate the beam emitted by the laser product at the end of its useful path.



**CAUTION:** Use of controls or adjustments or performance of procedures other than those specified herein may result in hazardous radiation exposure. Do not attempt to disassemble this sensor for repair. A defective unit must be returned to the manufacturer.

### Sensor Configuration

Configure the sensor configuration by using the TEACH or Set options, plus Setup mode.

After TEACH or Set have defined the sensing parameters, use the Setup mode to enable the delay or to change the Light Operate/Dark Operate status.

Use the Manual Adjust to fine-tune the thresholds. Two push buttons, Dynamic (+) and Static (-), or the remote wire, may be used to access and set the parameters.

Sensor configuration options include:

- Two-Point Static TEACH: a single switching threshold, determined by two taught conditions.
- Dynamic (on-the-fly) TEACH: a single switching threshold, determined by multiple sampled conditions.
- Window Set: a sensing window, centered on a single sensing condition.
- Light Set and Dark Set: a single switching threshold, offset from a single sensing condition.

### **Remote Configuration**

The remote function can be used to configure the sensor remotely or to disable the push button for security. Connect the gray wire of the sensor to ground (0 V dc), with a remote programming switch connected between them. Pulse the remote line according to the diagrams in the configuration procedures. The length of the individual programming pulses is equal to the value T where: 0.04 seconds  $\leq$  "T"  $\leq$  0.8 seconds

### **Returning to Run Mode**

Configuration modes each may be exited either after the 60-second time-out or by exiting the process in one of the two following ways:

 In static TEACH or SET modes, press and hold the Static (-) button (or hold the remote line) for 2 seconds. The sensor returns to Run mode without saving any new settings.

2

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

WORLD-BEAM® Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor

### **Dynamic TEACH and Adaptive Thresholds**

- Teach on-the-fly
- Sets a single switching threshold (switching point)
- Threshold position is adjustable using "+" and "-" buttons (Manual Adjust)
- Recommended for applications where a machine or process may not be stopped for teaching.

Dynamic TEACH is a variation of two-point TEACH. It programs the sensor during actual machine run conditions, taking multiple samples of the light and dark conditions and automatically setting the threshold at the optimum level.

Dynamic TEACH activates the sensor's adaptive threshold system, which continuously tracks minimum and maximum signal levels, and automatically maintains centering of the threshold between the light and dark conditions. The adaptive threshold system remains in effect during Run mode. The adaptive routine saves to non-volatile memory at least once per hour.



When Dynamic TEACH mode is used, the output ON state (Light or Dark Operate) will remain as it was last programmed. To change the output ON state, use Setup Mode.

The sensing threshold may be adjusted (fine-tuned) whenever the sensor is in RUN mode by clicking the "+" and "-" buttons. However, when a manual adjustment is made, the adaptive threshold system is disabled (cancelled).

Bar Graph LED (Following TEACH)	Relative Signal Difference/Recommendation	
6 to 8	Excellent: Very stable operation.	
4 to 5	Good: Minor variables will not affect sensing reliability.	
2 to 3	Low: Minor sensing variables may affect sensing reliability.	
1	Unreliable: Consider an alternate sensing scheme.	

-	Push Button	Remote Line	Result
Access Dynamic TEACH Mode	Press and hold Dynamic (+) push button for more than 2 seconds	Hold the remote line low (to ground) for more than 2 seconds	Power LED: OFF Output LED: OFF Bar graph: #7 and 8 flash
TEACH Sensing Conditions	Continue to hold push button (+) and present the Output ON and OFF conditions	Continue to hold remote line low (to ground) and present the Output ON and OFF conditions	Power LED: OFF Output LED: OFF Bar graph: #7 and 8 flash
			TEACH Accepted
			Power LED: ON
			Bar graph: One LED flashes to show relative contrast (good signal difference shown; see table above)
Return to Run	Release push button (+)	Release the remote line/ switch	Sensor returns to RUN mode with new settings
Mode			TEACH Unacceptable
			Power LED: OFF
			Bar graph: #1, 3 and 6, 8 flash to show failure
			Sensor returns to RUN mode without changing settings

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

WORLD-BEAM® QS30 Diffuse-Mode Laser Sensor

#### Single-Point Window Set

- Sets a single ON condition
- · All other conditions (lighter or darker) result in OFF output
- Sensing window size (sensitivity) is adjustable using "+" and "-" buttons (Manual Adjust)

Single-Point TEACH is most useful when a product may not always appear in the same place or when other signals may appear. Single-Point TEACH programs a sensing window, with the Output ON condition inside the window, and the Output OFF conditions outside the window. Output ON and OFF conditions can be reversed by changing Light/Dark Operate status in SETUP mode.

Single-Point TEACH programming may be accomplished only using Static TEACH. The sensor learns a single sensing condition, and adds switching thresholds above and below the taught condition to create a sensing window.



#### Single-Point Window Set and Manual Adjust

Using Manual Adjust with Single-Point Window Set expands or contracts the size of the window. The lighted LEDs on the light bar separate to a greater or lesser extent to exhibit the relative sensing window size.

	Push Button	Remote Line	Result
	0.04 seconds ≤ "Click" ≤ 0.8 seconds	0.04 seconds ≤ T ≤ 0.8 seconds	
Access Set Mode	Press and hold Static (-) push button for more than 2 seconds	Present the output ON condition and single- pulse the remote line	Power LED: OFF Output LED: ON (Push Button) Output LED: OFF (Remote) Bar graph: #5 and 6 flash
Teach Set Point (Output ON) Condition	Present the output ON condition and double-click the Static (-) push button	Double-pulse the remote line	TEACH Accepted Power LED: ON Bar graph: #3, 6 flash together to show single-point TEACH Sensor returns to RUN mode with new settings
			TEACH Unacceptable Power LED: OFF Bar graph: #1, 3 and 6, 8 flash to show failure, then 5 and 6 flash Sensor waits for valid TEACH condition

#### Single-Point Light Set

- Sets a threshold slightly below the taught condition.
- Any condition darker than the threshold condition causes the output to change state.
- Threshold position is adjustable using the "+" and "-" buttons (Manual Adjust).
- Recommended for applications where only one condition is known, for example a stable light background with varying darker targets.

A single sensing condition is presented, and the sensor positions a threshold below the presented condition. When a condition darker than the threshold is sensed, the output either turns ON or OFF, depending on the Light/Dark Operate setting (see *Setup Mode* on page 7).



#### Light Set and Light/Dark Operate Selection

In Light Operate mode, Light Set teaches the Output ON condition. In Dark Operate mode, Light Set teaches the Output OFF condition.

P/N 109027 Rev. E

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

5

#### WORLD-BEAM® Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor

	Push Button	Remote Line	Result	
	0.04 seconds ≤ "Click" ≤ 0.8 seconds	0.04 seconds ≤ T ≤ 0.8 seconds		
Access Set Mode	Press and hold Static (-) push button for more than 2 seconds	Single-pulse the remote line	Power LED: OFF Output LED: ON (Push Button) Output LED: OFF (Remote) Bar graph: #5 and 6 alternately flash	
Set Sensing Condition	Present the sensing condition and click the Static (-) push button four times	Present the sensing condition and four-pulse the remote line	Threshold Condition Accepted Power LED: ON Bar graph: Indicators #5-8 flash together to show that the threshold condition is accepted Sensor returns to RUN mode with new settings	
			Threshold Condition Unacceptable Power LED: OFF Bar graph: #1, 3 and 5, 7 alternately flash to show failure Sensor returns to "SET Sensing Condition"	

### Single-Point Dark Set

- Sets a threshold slightly above the taught condition.
- Any condition lighter than the threshold condition causes the output to change state.
- Threshold position is adjustable using the "+" and "-" buttons (Manual Adjust).
- Recommended for applications where only one condition is known, for example a stable dark background with varying lighter targets.

A single sensing condition is presented, and the sensor positions a threshold above the taught condition. When a condition lighter than the threshold is sensed, the output either turns ON or OFF, depending on the Light/Dark Operate setting (see *Setup Mode* on page 7).



### Dark Set and Light/Dark Operate Selection

In Light Operate mode, Dark Set teaches the Output OFF condition. In Dark Operate mode, Dark Set teaches the Output ON condition.

	Push Button	Remote Line	Result	
	0.04 seconds ≤ "Click" ≤ 0.8 seconds	0.04 seconds ≤ T ≤ 0.8 seconds		
Access Set Mode	Press and hold the Static (-) push button for more than 2 seconds	Single-pulse remote line	Power LED: OFF Output LED: ON (Push Button) Output LED: OFF (Remote) Bar graph: #5 and 6 alternately flash	
Set Sensing	Present the sensing condition and click the	Present the sensing condition and five-pulse	Threshold Condition Accepted Power LED: ON Bar graph: Indicators #1-4 flash together to show that the threshold condition is accepted Sensor returns to Run mode with new settings	
Condition	Static (-) push button five the times	the remote line	Threshold Condition Unacceptable Power LED: OFF Bar graph: #1, 3 and 5, 7 alternately flash to show failure Sensor returns to "Set Sensing Condition"	

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

WORLD-BEAM® QS30 Diffuse-Mode Laser Sensor

#### Setup Mode

SETUP mode is used to change sensor output response for:

- Light or dark operate
- 30-millisecond pulse stretcher (OFF delay), if required.

The status LEDs, active only during Setup mode, indicate the output response configuration when the sensor is in Run mode. Four combinations are possible:

Light Operate, No Delay

Dark Operate, No Delay Dark Operate, No Delay Dark Operate, 30 ms Delay Light Operate, 30 ms Delay



To access SETUP mode and change the output response settings:

- 1. Press and hold BOTH push buttons (or double-pulse Remote line) until the green LED indicator turns OFF.
- 2. Click EITHER push button (or pulse Remote line) to toggle through the four possible setting combinations.
- Press and hold both push buttons (or hold Remote line) until the green LED indicator turns ON, indicating return to RUN mode.



- If Setup mode programming is interrupted and remains inactive for 60 seconds, the sensor returns to Run mode with the most recent settings (i.e., exits and saves current selection).
- Setup mode operates in the "background", while the outputs are active.

### Manual Adjust

Manual adjust is used during Run mode via the push buttons only. Its behavior depends on whether a switching threshold or sensing window is used.

Switching Threshold (Static TEACH, Dynamic TEACH, Light Set, and Dark Set):

- · Fine-tunes sensing threshold set-point value
- · Press "+" to increase; press "-" to decrease

Sensing Window (Window Set):

Adjusts sensing window size

Press "+" to increase; press "-" to decrease

The lighted bar graph LEDs move to reflect the increase or decrease.

#### **Push Button Disable**

In addition to its programming function, Remote Programming may be used to disable the push buttons for security. Disabling the push buttons prevents undesired tampering with the programming settings. Connect the gray wire of the sensor as described and four-pulse to enable or disable the push buttons.



#### **Reset to Factory Defaults**

To reset the sensor back to its factory default settings, eight-pulse the remote input wire.



Where T is: 0.04 seconds  $\leq$  T  $\leq$  0.8 seconds.

P/N 109027 Rev. E

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

7

WORLD-BEAM<sup>III</sup> Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor

### Specifications

Supply Voltage 10 to 30 V dc (10% maximum ripple at 10% duty cycle) at 35 mA maximum current, exclusive of load

# Supply Protection Circuitry Protected against reverse polarity and transient over voltages

Laser Classification Class 1 or Class 2, depending on model

Output Configuration Bipolar: 1 current sourcing (PNP) and 1 current sinking (NPN) Rating: 150 mA maximum load OFF-state leakage current: < 10 µA at 30 V dc ON-state saturation voltage: NPN: < 1.0 V at 150 mA load; PNP: < 2.0 V at 150 mA load

# Output Protection Circuitry Protected against output short-circuit and continuous overload

Output Response Time 500 microseconds

Indicators 8-segment red bar graph: Signal strength relative to switch-point Green LED: Power ON Amber LED: Output conducting

# Environmental Rating IEC IP67; NEMA 6

Operating Conditions -10 °C to +50 °C (+14 °F to 122 °F) 95% at +50 °C maximum relative humidity (non-condensing)

Vibration and Mechanical Shock All models meet Mil. Std. 202F requirements. Method 201A (Vibration: 10 to 60Hz max. double amplitude 0.06 in, maximum acceleration 10G). Also meets IEC 947-5-2 requirements: 30G, 11 ms duration, half sine wave.

### Certifications

8





Sensing Beam Class 1 Laser: Visible red, 650 nm Class 2 Laser: Visible red, 658 nm

#### Beam Size at Aperture Approximately 2 mm

Delay at Power Up 1 second maximum; outputs do not conduct during this time

# Repeatability 70 microseconds

Adjustments 2 push buttons and remote wire

- 2 push outons and remote wire Expert Teach programming (two-point static, dynamic, window set, light set, dark set) Manually adjust (+/-) thresholds (from buttons only) LO/DD and OFF-delay configuration options Push-button lockout (from remote wire only) Reset to factory defaults (from remote wire only)

### Factory Default Settings

Maximum gain Single threshold set at midpoint range Light operate No delays

Construction ABS housing; acrylic lens cover

# Connections

S-conductor 2 m (6.5 ft) PVC cable, 9 m (30 ft) PVC cable, or S-pin integral M12/Euro-style male quick-disconnect fitting

#### **Required Overcurrent Protection**



WARNING: Electrical connections must be made by qualified personnel in accordance with local and national electrical codes and regulations.

Overcurrent protection is required to be provided by end product application per the supplied table. Overcurrent protection may be provided with external fusing or via Current Limiting, Class 2 Power Supply. Supply wiring leads < 24 AWG shall not be spliced. For additional product support, go to www.bannevengineering.com.

Supply Wiring (AWG)	Required Overcurrent Protection (Amps)
20	5.0
22	3.0
24	2.0
26	1.0
28	0.8
30	0.5

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

WORLD-BEAM® Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor



# Wiring Diagrams



### Accessories

Quick-Disconnect Cables

5-Pin Threaded M12/Euro-Style Cordsets—Single Ended					
Model	Length	Style	Dimensions	Pinout (Female)	
MQDC1-501.5	0.50 m (1.5 ft)	Straight		~ 1	
MQDC1-506	1.83 m (6 ft)			1-(622)	
MQDC1-515	4.57 m (15 ft)			· @;	
MQDC1-530	9.14 m (30 ft)		M12x1- 8145-	1 = Brown 2 = White 3 = Blue 4 = Black 5 = Gray	

10

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

WORLD-BEAM<sup>III</sup> Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor

### Specifications

Supply Voltage 10 to 30 V dc (10% maximum ripple at 10% duty cycle) at 35 mA maximum current, exclusive of load

# Supply Protection Circuitry Protected against reverse polarity and transient over voltages

Laser Classification Class 1 or Class 2, depending on model

Output Configuration Bipolar: 1 current sourcing (PNP) and 1 current sinking (NPN) Rating: 150 mA maximum load OFF-state leakage current: < 10 µA at 30 V dc ON-state saturation voltage: NPN: < 1.0 V at 150 mA load; PNP: < 2.0 V at 150 mA load

- Output Protection Circuitry Protected against output short-circuit and continuous overload
- Output Response Time 500 microseconds

Indicators 8-segment red bar graph: Signal strength relative to switch-point Green LED: Power ON Amber LED: Output conducting

# Environmental Rating IEC IP67; NEMA 6

Operating Conditions -10 °C to +50 °C (+14 °F to 122 °F) 95% at +50 °C maximum relative humidity (non-condensing)

Vibration and Mechanical Shock All models meet Mil. Std. 202F requirements. Method 201A (Vibration: 10 to 60Hz max. double amplitude 0.06 in, maximum acceleration 10G). Also meets IEC 947-5-2 requirements: 30G, 11 ms duration, half sine wave.

### Certifications

8





Sensing Beam Class 1 Laser: Visible red, 650 nm Class 2 Laser: Visible red, 658 nm

#### Beam Size at Aperture Approximately 2 mm

Delay at Power Up 1 second maximum; outputs do not conduct during this time

# Repeatability 70 microseconds

# Adjustments 2 push buttons and remote wire

2 push outons and remote wire Expert Teach programming (two-point static, dynamic, window set, light set, dark set) Manually adjust (+/-) thresholds (from buttons only) LO/DD and OFF-delay configuration options Push-button lockout (from remote wire only) Reset to factory defaults (from remote wire only)

### Factory Default Settings

Maximum gain Single threshold set at midpoint range Light operate No delays

Construction ABS housing; acrylic lens cover

### Connections

S-conductor 2 m (6.5 ft) PVC cable, 9 m (30 ft) PVC cable, or S-pin integral M12/Euro-style male quick-disconnect fitting

#### **Required Overcurrent Protection**



WARNING: Electrical connections must be made by qualified personnel in accordance with local and national electrical codes and regulations.

Overcurrent protection is required to be provided by end product application per the supplied table. Overcurrent protection may be provided with external fusing or via Current Limiting, Class 2 Power Supply. Supply wiring leads < 24 AWG shall not be spliced. For additional product support, go to www.bannevengineering.com.

Supply Wiring (AWG)	Required Overcurrent Protection (Amps)		
20	5.0		
22	3.0		
24	2.0		
26	1.0		
28	0.8		
30	0.5		

#### www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

WORLD-BEAM® Q530 Diffuse-Mode Laser Sensor



# Wiring Diagrams



### Accessories

Quick-Disconnect Cables

5-Pin Threaded M12/Euro-Style Cordsets—Single Ended					
Model	Length	Style	Dimensions	Pinout (Female)	
MQDC1-501.5	0.50 m (1.5 ft)	Straight		~ 1	
MQDC1-506	1.83 m (6 ft)			1-(622)	
MQDC1-515	4.57 m (15 ft)			· @;	
MQDC1-530	9.14 m (30 ft)		M12x1- 8145-	1 = Brown 2 = White 3 = Blue 4 = Black 5 = Gray	

10

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164
WORLD-BEAM® QS30 Diffuse-Mode Laser Sensor

#### Dimensions



Hardware Included: (2) M3  $\times$  0.5  $\times$  28 stainless steel machine screws, nuts, and washers



P/N 109027 Rev. E

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

9

WORLD-BEAM® QS30 Diffuse-Mode Laser Sensor



All measurements are listed in millimeters, unless noted otherwise.

P/N 109027 Rev. E

www.bannerengineering.com - Tel: +1-763-544-3164

#### Banner Engineering Corp. Limited Warranty

Banner Engineering Corp. warrants its products to be free from defects in material and workmanship for one year following the date of shipment. Banner Engineering Corp. will repair or replace, free of charge, any product of its manufacture which, at the time it is returned to the factory, is found to have been defective during the warranty period. This warranty does not cover damage or liability for misuse, abuse, or the improper application or installation of the Banner product.

THIS LIMITED WARRANTY IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES WHETHER EXPRESS OR IMPLIED (INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE), AND WHETHER ARISING UNDER COURSE OF PERFORMANCE, COURSE OF DEALING OR TRADE USAGE.

This Warranty is exclusive and limited to repair or, at the discretion of Banner Engineering Corp., replacement. IN NO EVENT SHALL BANNER ENGINEERING CORP. BE LTABLE TO BUYER OR ANY OTHER PERSON OR ENTITY FOR ANY EXTRA COSTS, EXPENSES, LOSSES, LOSSES, OF PROFITS, OR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR SPECIAL DAMAGES RESULTING FROM ANY PRODUCT DEFECT OR FROM THE USE OR INABILITY TO USE THE PRODUCT, WHETHER ARISING IN CONTRACT OR WARRANTY, STATUTE, TORT, STRICT LIABILITY, NEGLIGENCE, OR OTHERWISE.

Banner Engineering Corp. reserves the right to change, modify or improve the design of the product without assuming any obligations or liabilities relating to any product previously manufactured by Banner Engineering Corp. Any misuse, abuse, or improper applications or installation of this product or use of the product for personal protection applications when the product is identified as not intended for such purposes will vold the product warranty. Any modifications to this product thor personal protection by Banner Engineering Corp will vold the product warranties. All specifications published in this document are subject to change: Banner reserves the right to modify product specifications or update documentation at any time. Specifications product information in English supersede that which is provided in any other language. For the most recent version of any documentation, refer to: www.bannerengineering.com.



© Banner Engineering Corp. All rights reserved

#### 112

#### Apéndice B Hoja técnica y especificaciones del acelerómetro

Image: Notation of the standard model in the standard mo	Model Number		- The second second				In data to
UCUCUEXCLUSESI ConstructionOPTIONAL VERSION ComparisonRestricting10 m/m 10 m/m <td>602C01</td> <td>INDUS'</td> <td>TRIAL ICP®</td> <td>ACC</td> <td>ELEROMETER</td> <td></td> <td>Revision: H</td>	602C01	INDUS'	TRIAL ICP®	ACC	ELEROMETER		Revision: H
Performance       ERXLISH       SI       OPTIONAL VERSIONS         Constrainty: [10]       10 mV/3       22 mV/m/3       [10]         Constrainty: [10]       10 mV/3       21 mV/m/3       [10]         Constrainty: [10]       20 is 300 00 cpm       0.5 to 10.00 tr       [10]         Constrainty: [10]       25 is 300 00 cpm       2.5 to 10.00 tr       [10]         Constrainty: [10]       25 is 300 00 cpm       2.5 to 10.00 tr       [10]         Constrainty: [10]       25 is 300 00 cpm       2.5 to 10.00 tr       [10]         Constraint: [10]       25 is 300 00 cpm       2.5 to 10.00 tr       [10]       2.5 to 10.00 tr       [10]         Constraint: [10]       2.5 to 2.00 tr       5.5 to 2.00 tr       1.5 to 10.00 tr       [10]       [11]       1.5 to 10.00 tr       [10]       [10]       [11]       2.5 to 2.00 tr       [11]       2.5 to 2.00 tr       [11]       [11]       [11]       2.0 to 10 tr       [11]       2.0 to 10 tr       [11]       [12]       2.0 to 10 tr       [12]       [13]       2.0 to 10 tr       [14]       2.0 to 10 tr       [16]       2.0 to 10 tr       [16]       2.0 to 10 tr       [16]       2.0 to 10 tr <td>605001</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>ECN #: 25657</td>	605001						ECN #: 25657
$ \begin{array}{c} \text{Genselling}_{10} 10 \text{ s}_{10} \\ Heasercover (Regin to a second possible shaded to the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded to the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded to the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded to the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for the standard model acception may be used. \\ \text{Heasercover (Regin to a second possible shaded for theasercover ($	Performance	ENGLISH	SI			OPTIONAL VERSIONS	
Massimum Range $1 + 30$ and $1 + 30$ m have applied	Sensitivity(± 10 %)	100 mV/g	10.2 mV/(m/s²)	[2]	Optional versions have identica	I specifications and accessories as liste	d for the standard model
Frequency Respits 3 dB) 30 is 800,000 cpm 0.5 is 10,000 Hz 131 Backbank for Machine Respinsion for Machine Respinsion for Machine Respinsion Resp. Reproval C1. Text and CSA Hazandous Area Approval C1. Text Area Approval C1. Tex	Measurement Range	± 50 g	± 490 m/s <sup>z</sup>		except where n	oted below. More than one option may	be used.
Recorder frequency Recorder frequency Recor	Frequency Range(± 3 dB)	30 to 600,000 cpm	0.5 to 10,000 Hz	[3]			
Backband Resolution (1 to 10.000 Hz) 330 µg 344 µm/s <sup>4</sup> (1) Hazadoa Area Approval Ex ull C74d0 CdTas 127 C, II C 4 1 % 2 7 % 2 7 % 4 1 % 2 7 % 4 1 % 2 7 % 4 2 7 % 4 2 7 % 4 2 7 % 4 2 0 % Certain L 101 + 0 CdTas 127 % 4 2 0 % 2 % Certain L 101 + 0 CdTas 127 % 4 2 0 % 2 % Certain L 101 + 0 CdTas 127 % 4 2 0 % 2 % C C L10, D L, L01 U, L Geoups B E K = II C74d0 CdTas 127 % E K = L0 C44d0 CdTas 128 % E K = L	Resonant Frequency	1500 kcpm	25 kHz	[1]	EX - ATEX or ATEX and CSA	Hazardous Area Approval	
Non-linearly the statistic product and the second state of the se	Broadband Resolution(1 to 10,000 Hz)	350 µg	3434 µm/s²	[1]	Hazardous Area Approval	EEx ia IIC T4, -40°C≤Ta≤121°C, II	1 G
Transverse Sensitivity $f^{2}$	Non-Linearity	±1%	±1%	[4]	Hazardous Area Approval	CI I, Div I, Groups A, B, C, D; CI II, Div	, Groups
Environmental Ceverad Limitaboly Temperature Range Ceverad Limitaboly Temperature Range Temperature Range Ceverad Limitaboly Temperature Range Temperature Range	Transverse Sensitivity	≤7%	≤7%			E, F, G; CI III, Div I	
Overlaad LunitShock) 5000 gpk 40,000 m/r pk 5000 m/r pk 5000 gpk 40,000 m/r pk 5000 m/r pk 5000 gpk 40,000 m/r pk 5000 gpk 40,000 m/r pk 5000 m/r pk 5000 gpk 40,000 m/r pk 5000 m/r pk 500	Environmental				Hazardous Area Approval	Exia IIC T4, AExia IIC, T4	
Temperature Regione $\frac{1}{100}$ See Craph $\frac{1}{100}$	Overload Limit(Shock)	5000 g pk	49,050 m/s² pk		Hazardous Area Approval	CI I, Div 2, Groups A, B, C, D; ExnL I	IC T4,
Temperature Resonate       See Graph       See Graph       (1)       Hear Approval       EEx n. II. C 14, -0.0°C Tast 121°C, II 3 G         Enclosure Name       IP68       IP68       IP68       IP68       IP68         Electrical       See Graph       2.0 sec       1.0 sec	Temperature Range	-65 to +250 °F	-54 to +121 °C			AExnA IIC T4	
Enclosed Parking the product of the	Temperature Response	See Graph	See Graph	[1]	Hazardous Area Approval	EEx nL IIC T4, -40°C≤Ta≤121°C, II	3 G
Electrical Setting Time View bits is a constant to the set of the	Enclosure Rating	IP68	IP68				
Setting Time/while If Vio Dias) $\frac{1}{20}$ So see $\frac{1}{20}$ So $\frac{1}{20}$	Electrical				M - Metric Mount		
Decharge Time Constant $E = 0.3 \text{ sec}$ $2 \cdot 0$	Settling Time(within 1% of bias)	≤ 2.0 sec	≤ 2.0 sec		Supplied Accessory : Model Mid	JB1A61 Mounting Stud 1/4-28 to M6 X 1	(1)
Excitation Voltage $18 = 28 \text{ VOC}$ $18 \pm 0.28 \text{ VOC}$ Constant Current Excitation $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ $2 \pm 0.20 \text{ In M}$ Constant Current Excitation $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ $2 \pm 0.20 \text{ In M}$ Constant Current Excitation $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ Constant Current Excitation $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ Spectral Nose(10 Ex) $3 \pm 0.2 \text{ In M}$ $2 \pm 0.2 \text{ In M}$ $3 \pm 0.2 \text{ In M}$ Spectral Nose(10 Ex) $3 \pm 0.2 \text{ In M}$ $3$	Discharge Time Constant	≥ 0.3 sec	≥ 0.3 sec		TO TOWN		
Constant Excitation 2 to 20 mA 2 to 20 mA $\frac{1}{1500}$ comments for the second	Excitation Voltage	18 to 28 VDC	18 to 28 VDC		10 - Temperature Output		
Output line dance output line voltage Spectral Nose(10 Hz) Spectral	Constant Current Excitation	2 to 20 mA	2 to 20 mA		Temperature Output Range	+36 to +250 °F	+2 to +121
Cutop fieldB to 12 VDCB to 12 V	Output Impedance	<150 ohm	<150 ohm		Township Could Forth	5 50	°C
Spectral Noise(10 Hz)       B µg/Mz       78.5 (µm/S/Mz       10         Spectral Noise(10 Hz)       S µg/Mz       78.5 (µm/S/Mz       10         Spectral Noise(10 Hz)       S µg/Mz       4.9 µg/Mz       10         Spectral Noise(1 Hz)       4.9 µg/Mz       38.2 (µm/S/Mz       10         Spectral Noise(1 Hz)       4.9 µg/Mz       38.2 (µm/S/Mz       10         Physical       111/6 in x 1.65 in 18 mm x42.2 mm       18.6 m 47.2         Weight       111/6 in x 1.65 in 18 mm x42.2 mm       18.0 mm x42.2 mm         Nourting Thread       114/2.3 Female       No Heric Equivalent       19         Sensing Element       Ceramic       Ceramic       Ceramic         Sensing Element       Stanless Stell       Stanless Stell       Stanless Stell         Sensing Element       Top       Top       Top       19         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       19       19/2 a bas no equivatient in S1. units.       19         Settical Connection Position       Top       Top       19       10       20       19         Settical Connection Position       Top       Top       Top       Top       10       10       20       10       10       10       10       10       10       10 </td <td>Output Bias Voltage</td> <td>8 to 12 VDC</td> <td>8 to 12 VDC</td> <td></td> <td>Fleatfood Consector</td> <td>5.56 mV/F + 32</td> <td>+10 mV/*G</td>	Output Bias Voltage	8 to 12 VDC	8 to 12 VDC		Fleatfood Consector	5.56 mV/F + 32	+10 mV/*G
Spectral Noise (100 Hz) $5 \mu g^{NHz}$ 49 1 (um/S) <sup>(NHz</sup> [1] Electrical Connectors (Pin B) Ground Electrical Connectors (Pin B) Ground Electrical Connectors (Pin B) Ground Electrical Connectors (Pin B) Ground Electrical Connectors (Pin C) Temperature Output Spectral Noise (Hz) 11/16 in x 16 6 in 18 mm x42.2 mm Sets (Hz x Height) 11/16 in x 16 6 in 18 mm x42.2 mm Mounting Thread Mounting Thread Mounting Thread Mounting Thread Mounting Thread Mounting Thread Mounting Thread Mounting Thread Beneficial Connectors (Pin C) Sets (Hz x Height) 11/16 in x 16 6 in 18 mm x42.2 mm Sets ing Element Ceramic Ceramic Ceramic Sets ing Sensing Connetor Electrical Connector Position Electrical Connector Position Electrical Connector Position Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (T) Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (T) Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (T) An apecifications are at noom temperature unless otherwise specified. In the interest of constant podulat improvement, we reasere the right to change specifications without notice. ICP <sup>®</sup> is a registered trademark of PCB Group, Inc.	Spectral Noise(10 Hz)	8 µg/√Hz	78.5 (µm/s²)/√Hz	[1]	Electrical Connector	3-Pin MIL-C-5015	
Spectral klosicit klo	Spectral Noise(100 Hz)	5 µg/vHz	49.1 (µm/s²)/√Hz	[1]	Electrical Connections(Pin A)	Acceleration Output	
Electrical Ischaton(Case) FibrySical Ste (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm 18 oz Ste (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm 18 oz Ste (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm 18 oz Sta (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm 18 oz Sta (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm 18 oz Sta (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm 18 oz Sta (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm Sta (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm Sta (Hex x Height) 11/16 in x 1.65 in 18 mm x 4.2 mm Sta (Hex x Height) Sta (Hex x Hex x Height) Sta (Hex x Height) Sta (Hex x	Spectral Noise(1 kHz)	4 µg/√Hz	39.2 (µm/s²)/√Hz	[1]	Electrical Connections(Pin B)	Ground	
Physical       11/16 in x 1.65 in       18 mm x 42.2 mm         Weight       18 oz       51 gm       2.0 oz       96.7         Weight       18 oz       51 gm       2.0 oz       96.7         Mourting Torque       2 to 5 R.b       7.0 b 8 N-m       2.0 oz       96.7         Sensing Element       Caramic       Caramic       Caramic       Caramic       Caramic         Sensing Element       Staminess Steel       Staminess Steel       Staminess Steel       Staminess Steel       Staminess Steel         Seeing Element       2.0 not statistical Statistical Connector       2.4 m ML-C-5015       2.4 m ML-C-5015       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top       Top       14.24 Bas no equivalent n 5.1 units.         Vietide Harmatic       Statistical State       Statistical State       Statistical State       NOTES:         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top       Top       11.42 Bas no equivalent n 5.1 units.         State - magint       State - magint       Top Top       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top Top Top       Top       Top       Top       Top       Top	Electrical Isolation(Case)	>10 <sup>8</sup> ohm	>10 <sup>8</sup> ohm		Electrical Connections(Plin C)	Temperature Output	
Size (Hex x Height)       111/16 in x 1.65 in 18 mm x 42.2 mm         Mounting Thread       18 oz 51 gm         Mounting Thread       14-28 Female         Mounting Thread       14-28 Female         Mounting Thread       114-28 Female         Mounting Thread       2.10 dz         Mounting Thread       114-28 Female         Mounting Thread       Stanless Steel         Bedrial Connector       Stanless Steel         Electrical Connector Position       Top Trypical Sensitivity Deviation vs Temperature         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top Trypical Sensitivity Deviation vs Temperature         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top Trypical Sensitivity Deviation vs Temperature         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       The high frequency tolerance is accurate within ±10% of the specified frequency.         Image: Top Trypical Sensitivity Deviation vs Temperature       Image: Top Trypical Sensitivity Deviation vs Temperature         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Select Secontes:         Model IDS AMM Mounting Studie       Model IDS AMM Mounting Studie         Model IDS AMM Mounting Studie       Model IDS AMM Mounting Studie         Model IDS AMM Mounting Studie       Model IDS AMM Mounting Studie         Model IDS AMM Mounting Studie       Mounting Studie	Physical				Size - Height	1.86 in	47.2
Weight       1.8 oz       51 gm         Mourting Tirriead       1.8 oz       51 gm         Sensing Element       Shear       Shear         Sensing Element       Stainkess Steel       Stainkess Steel         Weided Hermetic       Weided Hermetic       Weided Hermetic         ZPIn MIL-C-5015       Z-PIn MIL-C-5015       Trep Entrait         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       1.4 oz montestion       1.4 oz montestion         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       1.4 oz montestion       1.4 oz montestion         Stainkers       Treperature (Tr)       1.4 oz montestion       1.4 oz montestion of Conformance PS023 or PS060 for details.         Stainkers       Temperature (Tr)       Temperature (Tr)       Stainkers       Stainkers         Model (DE1Ad0 Mounting Stud Model (DE2-2 NIST-traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 (Tremest UL)       Stainkers       Model (DE2-2 NIST-traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 (Tremest UL)         Model (DE2-2 NIST-traceable single-axis single-point amplitude response calibration a	Size (Hex x Height)	11/16 in x 1.65 in	18 mm x 42.2 mm		weight	2.0 dz	56.7
Mounting Thread       1/4-29 Female       No Metric Equivalent       [5]         Mounting Thread       1/4-29 Female       No Metric Equivalent       [6]         Sensing Gement       Ceramic       Ceramic       Ceramic         Sensing Gement       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal         Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal       NOTES:         Electrical Connector       2-Pin MiL-C-5015       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       0       0       0       0       0         Very Ceramic       Sensing Gemetry       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal         Lipical Connector       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top       Stanless Siteal         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (*)       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal         Mounting Stud       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal         Sitear       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal       Stanless Siteal <t< td=""><td>Weight</td><td>1.8 oz</td><td>51 gm</td><td></td><td>1</td><td></td><td></td></t<>	Weight	1.8 oz	51 gm		1		
Mounting Torque       2 to 5 ft.bb       2.7 to 6.8 k-m         Sensing Element       Ceramic       Ceramic         Sensing Geometry       Stainess Steel       Stainiss Steel         Multical Connector       Stainiss Steel       Stainiss Steel         Electrical Connector       2-Pin MIL-C-5015       2-Pin MIL-C-5015         Electrical Connector Position       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature         Image: Staining S	Mounting Thread	1/4-28 Female	No Metric Equivalent	[5]	1		
Sensing Germent       Ceramic       Ceramic         Sensing Germetry       Shear       Shear         Housing Material       Stainless Steal       Stainless Steal         Sensing Germetry       Shear       Stainless Steal         Bedrical Connector       2-Pin MIL-C-5015       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       10 Topseed.         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       10 Topseed.         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       10 Topseed.         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Sales: Markers single-point amplitude response calibration at 6000 or m(100 Hz) (1)         Sensitivity Deviation vs Temperature (*F)       Entered Adv Mounting Stud         Model ICS-2 NIST-traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 or m(100 Hz) (1)       Sales: Markers single-point amplitude response calibration at 6000 or m(100 Hz) (1)         All specinfordions are at nomitemperature unless otherwise spec	Mounting Torque	2 to 5 ft-lb	2.7 to 6.8 N-m		1		
Sensing Geometry Housing Materials Seeing Bectrical Connector Electrical Connector Position       Shear Shares       Shares	Sensing Element	Ceramic	Ceramic		1		
Housing Material Searing       Stainless Steel Weided Hermetic Dectrical Connector       Stainless Steel Weided Hermetic Dectrical Connector Position       NOTES: 11 Typical.         Image: Connector Position       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Temperature (Tr)       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Temperature (Tr)       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (Tr)       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (Tr)       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (Tr)       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature (Tr)       Top       Top       Top       Top         Temperature (Tr)       Top	Sensing Geometry	Shear	Shear		1		
Sealing       Welded Hermetic       Welded Hermetic         2-Pin MIL-C-5015       2-Pin MIL-C-5015       2-Pin MIL-C-5015         Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       100 rpission         Vietade Hermetic       2-Pin MIL-C-5015       2-Pin MIL-C-5015         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       100 rpission         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       100 rpission       200 rpission         Temperature (*F)       Supperimentation of Conformance PS023 or PS060 for details.         Model 081A40 Mounting Shud       Secondary Devices Diversion and Biologic Particles Diversion an	Housing Material	Stainless Steel	Stainless Steel		NOTES:		
Electrical Connector       2-Pin MIL-C-5015       2-Pin MIL-C-5015       Top         Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Top	Sealing	Welded Hermetic	Welded Hermetic		fil Typical		
Electrical Connection Position       Top       Top       Top         Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       13 The high frequency biorance is accurate within 110% of the specified frequency.         Image: Sensitivity Deviation vs Temperature       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       13 The high frequency biorance is accurate within 110% of the specified frequency.         Image: Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Typical Sensitivity Deviation vs Temperature       13 The high frequency biorance is accurate within 110% of the specified frequency.         Image: Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       The high frequency biorance is accurate within 110% of the specified frequency.         Image: Sensitivity Deviation vs Temperature       Top       Top       The high frequency biorance is accurate within 110% of the specified frequency.         Image: Sensitivity Deviation vs Temperature       The high frequency biorance is accurate within 110% of the specified frequency.       Image: Sensitivity Deviation of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: Sensitivity Deviation of Conformance PS023 or PS060 for details.       Sensitivity Deviation of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: Sensitivity Deviation of Conformance PS023 or PS060 for details.       Sensitivity Deviation of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: Sensitivity Deviation of Conformance PS023 or PS060 for details.       Sensitivity Deviation of	Electrical Connector	2-Pin MIL-C-5015	2-Pin MIL-C-5015		[2] Conversion Factor 1g = 9.81	m/s².	
<ul> <li>Typical Sensitivity Deviation vs Temperature</li> <li>See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.</li> <li>Supplied Accessories: Model 081A40 Mounting Stud Model ICS-2 MIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)</li> <li>Entered: <u>Acc</u> Sales: <u>Main Approved</u> <u>C</u> Spec Number: Date: <u>131 6.7</u> Date: <u>131 6</u></li></ul>	Electrical Connection Position	Тор	Тор		[3] The high frequency tolerance	e is accurate within ±10% of the specifie	d frequency.
Image: Series of constant product importance of constant product importance of constant product importance in engineering of constant engineering of constant product importanc					[4] Zero-based, least-squares, s	straight line method.	,
Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conformance PS023 or PS060 for details.         Image: See PCB Declaration of Conforman		Typical Sensitivity D	eviation vs Temperature		[5] 1/4-28 has no equivalent in \$	S.I. units.	
Image: Superior of the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Superior of the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.         ICP <sup>®</sup> is a registered trademark of PCB Group, Inc.       PCB PLEZOTRONICS DIM.		ç.			[6] See PCB Declaration of Con	formance PS023 or PS060 for details.	
Image: Superior in the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Superior image: S		20 T					
Image: State and the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Supplies Difference of the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.         ICP <sup>®</sup> is a registered trademark of PCB Group, Inc.       PCB PIEZOTRONICS DIV. 3425 Walden Avenue, Depew, NY 14043		in the second se					
Image: Superior S		100					
Image: Supplied and service specified.       Image: Supplied and service specified.       Image: Supplied and service specified.         All specifications are at room temperature unless otherwise specified.       Image: Supplied and service specified.       Image: Supplied and service specified.         In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Supplied and service specified.       Image: Supplied and service specified.         ICP <sup>®</sup> is a registered trademark of PCB Group. Inc.       Image: Supplied and service specified.       Image: Supplied and service specified.       Phone: 800-959-4464		ä 0+					
[6]       Supplied ACCESSORIES: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplied Accessories: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplied Accessories: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplied Accessories: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplied Accessories: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplied Accessories: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplied Accessories: Model ICS-2 NIST traceable single-axis single-point amplitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Image: Supplications are at room temperature unless otherwise specified. In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice. ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc.       Phone: 800-959-4464 Fax: 716-684-3823 E-Mail: imi@pcb.com		2					
(6)       10       20       100       200       300         Model BEAM Mounting Stud       Model BEAM Mounting Stud       Model BEAM Mounting Stud       Model BEAM Mounting Stud         Model DE AM STREAM       Temperature (*F)       Model DE AM STREAM       Model DE AM STREAM       Model DE AM STREAM         Image: Stream       Finance: Stream       Sales: Main Approved: N.C.       Approved: N.C.       Spec Number:         Image: Stream       Date: 1/2/10/7       Date: 1/2/10/7       Date: 1/2/10/7       Date: 1/2/10/7       Date: 1/2/10/7         AR specifications are at room temperature unless otherwise specifications without notice.       In the interest of constant product more remember we reserve the right to change specifications without notice.       Phone: 800-959-4464       Fax: 716-684-3823         ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc.       Dete: 1/2/10/7       Diff.       E-Mail: Imi@pcb.com					SUPPLIED ACCESSORIES	5:	
**       -100       0       100       200       300       Model IC3-2: M3 1-t3 Leable allight-axis single-point ampitude response calibration at 6000 cpm (100 Hz) (1)         Temperature (*F)       Temperature (*F)       Entered:        Approved:         Spec: Number:         All specifications are at noom temperature unless otherwise specified.       In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       The prevent is a registered trademark of PCB Group, Inc.       Phone: 800-959-4464	[6]	20	· · · · ·		Model 081A40 Mounting Stud	ale quie ciente paint confibude mecono	a collection at 6000
Temperature (*F)       Entered:       Approved:       C       Spec: Number:         All specifications are at room temperature unless otherwise specified.       In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Phone: 800-959-4464       Fax: 716-684-3823         ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc.       Breed fragment, Werker, Depew, NY 14043       Phone: 800-959-4464		് -100 O	100 200	300	com (100 Hz) (1)	gie-axis single-point amplitude response	e calibration at 6000
Temperature (*)       Entered:       Jet Engined:       Sales:       Jet Approved:       Spec Number:         Date:       121       121       121       13145         All specifications are at noom temperature unless otherwise specified.       In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Phone:       Bottle:       13145         ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc.       PCB PIEZOTRONICS DIV.       Phone:       800-959-4464					cpm (roo may (r)		
Entered:       Ide:       Inde:       Ide:		Te	emperature ("F)		0		
Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.         ICDP® is a registered trademark of PCB Group.       Image: Constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice.       <					Entered A Engineer	<ul> <li>Sales: 22 Approved: ( )</li> </ul>	C Spac Number
Exx       Exx       CP <sup>2</sup> base:       CP <sup>2</sup>					79		<ol> <li>opec number.</li> </ol>
All specifications are at room temperature unless otherwise specified. In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice. ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc.	$\langle c \rangle \langle c \rangle$				Date: [-29-07 Date: 1/3/]	O Date: 1211 2 Date: 1 31	3 13145
All specifications are at room temperature unless otherwise specified. In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice. ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc. Phone: 800-959-4464 Fax: 716-684-3823 E-Mail: imi@pcb.com	( Ex / QC"				10/07 1-01	1/21/2/ 1/2	10.1
All specifications are at noom temperature unless otherwise specified. In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice. ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc. Phone: 800-959-4464 Fax: 716-684-3823 E-Mail: imi@pcb.com	c us				1		
All specifications are at room temperature unless otherwise specified. In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice. ICP® is a registered trademark of PCB Group, Inc. Phone: 800-959-4464 Fax: 716-684-3823 E-Mail: imi@pcb.com					Bun at article		
In the interest of constant product improvement, we reserve the right to change specifications without notice. A PCB PIEZOTRONICS DIV. 3425 Walden Avenue, Depew, NY 14043 Fax: 716-684-3823 E-Mail: imi@pcb.com	All specifications are at room temperature unle	ass otherwise specified.			TIMI SENSOL	Phone: 80	0-959-4464
ICP <sup>®</sup> is a registered trademark of PCB Group, Inc. A PCB PIEZOTRONICS DIV. E-Mail: imi@pcb.com 3425 Welden Avenue, Depew, NY 14043	In the interest of constant product improvement	nt, we reserve the right to change sp	ecifications without notice.			Fax: 716-6	384-3823
3420 Walkeli AVERIDE, DEPEN, NY 14045	ICP <sup>®</sup> is a registered trademark of PCB Group	inc.			A PCB PIEZOTRONICS	DIV. E-Mail: im	i@pcb.com
	is a regressive advertise of the cital				avzo vvaluen zivenue, Depew, N	ET 19090	



#### Apéndice C Hoja técnica de rodamiento 3214 – B - TVH



3214-B-TVH Rodamiento a bolas de contacto angular 10 de totweller 018712300000

01671239000

#### Información técnica





Medidas pr	incipales y datos de	rendimiento
d	70.mm	Diámetro del agujero
D	125 mm	Diametro esterior
B.	39,7 mm	Anchure
C <sub>1</sub>	82.000 N	Capacided de carge dinémice, radial
Ctr	79.000 N	Capacidad da carga watWice, radial
Gar	4.100 N	Limite de cerga por feliga, reduit
n.a.	4.150 1min	Velocidad limite de rotación
n	5.600 White	Velocidad de referencia
	1,73 kg	\${i <sup>2</sup> mic}
Medidas de	montaje	
d <sub>a.net</sub>	79.mm	Diámetro minimo resalte del eje
Dame	116 mm	Diametro máximo del resalte del alojantiento
Carina -	1,5 mm	Redo misimo de gargetta
Medidas		
Frank	1,5 mm	Medidas minimas del chafilàn
D+	108.3 mm	Diametro del resulta del antilo enterior
d s	87 mm	Diámetro del resulte del arrito interior
	63,6.mm	Distancia entre los vértices de los conce de
		presión
a	25 *	Angulo de contacto
Rango de t	emperatura	
T <sub>SM</sub>	-20 °C	Temperatura min. de funcionamiento
Tem	120 °C	Temperatura máx. de funcionamiento

Apéndice D Hoja técnica de tarjeta USB de entrada/salida National Instruments USB 6210

SPECIFICATIONS

# USB-6210

16 AI (16-Bit, 250 kS/s), 4 DI, 4 DO USB Multifunction I/O Device

#### Definitions

*Warranted* specifications describe the performance of a model under stated operating conditions and are covered by the model warranty.

The following characteristic specifications describe values that are relevant to the use of the model under stated operating conditions but are not covered by the model warranty.

- Typical specifications describe the performance met by a majority of models.
- Nominal specifications describe an attribute that is based on design, conformance testing, or supplemental testing.

Specifications are Typical unless otherwise noted.

### Conditions

Specifications are valid at 25 °C unless otherwise noted.

### Analog Input

Number of channels	8 differential or 16 single ended
ADC resolution	16 bits
DNL	No missing codes guaranteed
INL	Refer to the AI Absolute Accuracy section
Sample rate	
Single channel maximum	250 kS/s
Multichannel maximum (aggregate)	250 kS/s
Minimum	0 S/s
Timing accuracy	50 ppm of sample rate
Timing resolution	50 ns
Input coupling	DC



Input range	±0.2 V, ±1 V, ±5 V, ±10 V
Maximum working voltage for analog inputs (signal + common mode)	±10.4 V of AI GND
CMRR (DC to 60 Hz)	100 dB
Input impedance	
Device on	
AI+ to AI GND	$>10 \text{ G}\Omega$ in parallel with 100 pF
AI- to AI GND	$>10 \text{ G}\Omega$ in parallel with 100 pF
Device off	
AI+ to AI GND	1,200 Ω
AI- to AI GND	1,200 Ω
Input bias current	±100 pA
Crosstalk (at 100 kHz)	
Adjacent channels	-75 dB
Non-adjacent channels	-90 dB
Small signal bandwidth (-3 dB)	450 kHz
Input FIFO size	4,095 samples
Scan list memory	4,095 entries
Data transfers	USB Signal Stream, programmed I/O
Overvoltage protection for all analog input a	nd sense channels
Device on	±30 V for up to two AI pins
Device off	±20 V for up to two AI pins
Input current during overvoltage condition	±20 mA maximum/AI pin

# Settling Time for Multichannel Measurements

Accuracy, full-scale step, all ranges		
±90 ppm of step (±6 LSB)	4 µs convert interval	
±30 ppm of step (±2 LSB)	5 µs convert interval	
±15 ppm of step (±1 LSB)	7 μs convert interval	





#### Al Absolute Accuracy (Warranted)



Note Accuracies listed are valid for up to one year from the device external calibration.



**Note** The input/output channels of this device are not protected for electromagnetic interference due to functional reasons. As a result, this device may experience

USB-6210 Specifications | @ National Instruments | 3

reduced measurement accuracy or other temporary performance degradation when connected cables are routed in an environment with radiated or conducted radio frequency electromagnetic interference. To ensure that this device functions within specifications in its operational electromagnetic environment and to limit radiated emissions, care should be taken in the selection, design, and installation of measurement probes and cables.

Nominal Range Positive Full Scale (V)	Nominal Range Negative Full Scale (V)	Residual Gain Error (ppm of Reading)	Residual Offset Error (ppm of Range)	Offset Tempco (ppm of Range/°C)	Random Noise, σ (μVrms)	Absolute Accuracy at Full Scale (µV)	Sensitivity (µV)
10	-10	75	20	34	229	2,690	91.6
5	-5	85	20	36	118	1,410	47.2
1	-1	95	25	49	26	310	10.4
0.2	-0.2	135	40	116	12	88	4.8

Table	1. AI	Absolute	Accuracy
-------	-------	----------	----------



Note Sensitivity is the smallest voltage change that can be detected. It is a function of noise.

Gain tempco	7.3 ppm/°C	
Reference tempco	5 ppm/°C	
INL error	76 ppm of range	

#### Al Absolute Accuracy Equation

AbsoluteAccuracy = Reading · (GainError) + Range · (OffsetError) + NoiseUncertainty

GainError = ResidualAIGainError + GainTempco · (TempChangeFromLastInternalCal) + ReferenceTempco · (TempChangeFromLastExternalCal)

OffsetError = ResidualAIOffsetError + OffsetTempco ·

(TempChangeFromLastInternalCal) + INLError

NoiseUncertainty =  $\frac{\text{Random Noise} \cdot 3}{\sqrt{100}}$  for a coverage factor of 3  $\sigma$  and averaging 100 points.

118

4 | ni.com | USB-6210 Specifications

#### Al Absolute Accuracy Example

Absolute accuracy at full scale on the analog input channels is determined using the following assumptions:

- TempChangeFromLastExternalCal = 10 °C
- TempChangeFromLastInternalCal = 1 °C
- number\_of\_readings = 100
- CoverageFactor = 3 σ

For example, on the 10 V range, the absolute accuracy at full scale is as follows:

GainError = 75 ppm + 7.3 ppm  $\cdot$  1 + 5 ppm  $\cdot$  10 = 132 ppm OffsetError = 20 ppm + 34 ppm  $\cdot$  1 + 76 ppm = 130 ppm NoiseUncertainty =  $\frac{229 \ \mu V \cdot 3}{\sqrt{100}}$  = 68.7  $\mu V$ AbsoluteAccuracy = 10 V  $\cdot$  (GainError) + 10 V  $\cdot$  (OffsetError) + NoiseUncertainty = 2,690  $\mu V$ 

#### Digital I/O and PFI

#### Static Digital I/O Characteristics

Number of digital input channels	4 (PFI <03>/P0.<03>)	
Number of digital output channels	4 (PFI <47>/P1.<03>)	
Ground reference	D GND	
Pull-down resistor	47 kΩ ±1%	
Input voltage protection	±20 V on up to 8 pins <sup>1</sup>	

#### **PFI** Functionality

Static digital input, timing input
125 ns, 6.425 μs, 2.56 ms, disable; high and low transitions; selectable per input
Static digital output, timing output
Many AI, counter timing signals

Stresses beyond those listed under Input voltage protection may cause permanent damage to the device.

USB-6210 Specifications | @ National Instruments | 5

#### Maximum Operating Conditions

IOL output low current	16 mA maximum	
IOH output high current	-16 mA maximum	

#### Digital Input Characteristics

Level	Minimum	Maximum
V <sub>IL</sub> input low voltage	0 V	0.8 V
V <sub>IH</sub> input high voltage	2 V	5.25 V
$I_{IL}$ input low current ( $V_{in} = 0 V$ )	-	-10 µA
$I_{IH}$ input high current ( $V_{in} = 5 V$ )		120 µA

#### **Digital Output Characteristics**

Parameter	Voltage Level	Current Level
Vol	0.6 V	6 mA
V <sub>OH</sub>	2.7 V	-16 mA
V <sub>OH</sub>	3.8 V	-6 mA

### General-Purpose Counters/Timers

2
32 bits
Edge counting, pulse, semi-period, period, two-edge separation
X1, X2, X4 quadrature encoding with Channel Z reloading; two-pulse encoding
Pulse, pulse train with dynamic updates, frequency division, equivalent time sampling
80 MHz, 20 MHz, 0.1 MHz
0 MHz to 20 MHz
50 ppm

6 | ni.com | USB-6210 Specifications

Inputs	Gate, Source, HW_Arm, Aux, A, B, Z, Up_Down	
Routing options for inputs	PFI <03>, many internal signals	
FIFO	1,023 samples	
Data transfers	USB Signal Stream, programmed I/O	

# Frequency Generator

Number of channels	1	
Base clocks	10 MHz, 100 kHz	
Divisors	1 to 16	
Base clock accuracy	50 ppm	

Output can be available on any output PFI terminal.

# **External Digital Triggers**

Source	PFI <03>
Polarity	Software-selectable for most signals
Analog input function	Start Trigger, Reference Trigger, Pause Trigger, Sample Clock, Convert Clock, Sample Clock Timebase
Counter/timer function	Gate, Source, HW_Arm, Aux, A, B, Z, Up_Down

### **Bus Interface**

USB	USB 2.0 Hi-Speed or full-speed <sup>2</sup>
USB Signal Stream	4, can be used for analog input,
	counter/timer 0, counter/timer 1

USB-6210 Specifications | @ National Instruments | 7

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> If you are using an USB M Series device in full-speed mode, device performance will be lower and you will not be able to achieve maximum sample/update rates.

#### **Current Limits**

Voltage	4.6 V to 5.2 V
Current (internally limited)	50 mA maximum, shared with digital outputs
+5 V terminal as input <sup>3</sup>	
Voltage	4.75 V to 5.35 V
Current	350 mA maximum, self-resetting fuse

Protection

±10 V

# Power Requirements

Input voltage on USB port	4.5 V to 5.25 V in configured state
Maximum inrush current	500 mA
No load typical current	320 mA at 4.5 V
Maximum load	
Typical current	400 mA at 4.5 V
Suspend current	260 µA typical
Period And The Contract of the	

# **Physical Characteristics**

Dimensions (includes connectors)	16.9 cm × 9.4 cm × 3.1 cm (6.65 in. × 3.70 in. × 1.20 in.)	
Weight	206 g (7.2 oz)	
I/O connectors	2 16-position combicon	
USB connector	Series B receptacle	
Screw terminal wiring	16 AWG to 28 AWG	
Torque for screw terminals	0.22 N · m to 0.25 N · m (2.0 lb · in. to 2.2 lb · in.)	

To clean the device, wipe with a dry towel.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> These devices have a self-resetting fuse that opens when current exceeds this specification.

<sup>8 |</sup> ni.com | USB-6210 Specifications

# Calibration

Recommended warm-up time	15 minutes	
Calibration interval	1 year	

# Environmental

Operating temperature	0 °C to 45 °C
Storage temperature	-20 °C to 70 °C
Humidity	10% RH to 90% RH, noncondensing
Maximum altitude	2,000 m
Pollution Degree	2

Indoor use only.

# Safety Voltages

Connect only voltages that are below these limits.

Channel-to-earth ground

11 V, Measurement Category I

Measurement Category I is for measurements performed on circuits not directly connected to the electrical distribution system referred to as MAINS voltage. MAINS is a hazardous live electrical supply system that powers equipment. This category is for measurements of voltages from specially protected secondary circuits. Such voltage measurements include signal levels, special equipment, limited-energy parts of equipment, circuits powered by regulated lowvoltage sources, and electronics.



Caution Do not use for measurements within Categories II, III, or IV.



Note Measurement Categories CAT I and CAT O (Other) are equivalent. These test and measurement circuits are not intended for direct connection to the MAINS building installations of Measurement Categories CAT II, CAT III, or CAT IV.

USB-6210 Specifications | © National Instruments | 9

#### Safety

This product is designed to meet the requirements of the following electrical equipment safety standards for measurement, control, and laboratory use:

- IEC 61010-1, EN 61010-1
- UL 61010-1, CSA C22.2 No. 61010-1



Note For UL and other safety certifications, refer to the product label or the *Online Product Certification* section.

# **Electromagnetic Compatibility**

This product meets the requirements of the following EMC standards for electrical equipment for measurement, control, and laboratory use; for radio equipment; and for telecommunication terminal equipment:

- EN 61326-1 (IEC 61326-1): Class A emissions; Basic immunity
- EN 55011 (CISPR 11): Group 1, Class A emissions
- EN 55022 (CISPR 22): Class A emissions
- EN 55024 (CISPR 24): Immunity
- AS/NZS CISPR 11: Group 1, Class A emissions
- AS/NZS CISPR 22: Class A emissions
- FCC 47 CFR Part 15B: Class A emissions
- ICES-001: Class A emissions



Note In the United States (per FCC 47 CFR), Class A equipment is intended for use in commercial, light-industrial, and heavy-industrial locations. In Europe, Canada, Australia and New Zealand (per CISPR 11) Class A equipment is intended for use only in heavy-industrial locations.



**Note** Group 1 equipment (per CISPR 11) is any industrial, scientific, or medical equipment that does not intentionally generate radio frequency energy for the treatment of material or inspection/analysis purposes.



**Note** For EMC declarations and certifications, and additional information, refer to the *Online Product Certification* section.

# CE Compliance CE

This product meets the essential requirements of applicable European Directives, as follows:

- 2014/35/EU; Low-Voltage Directive (safety)
- 2014/30/EU; Electromagnetic Compatibility Directive (EMC)
- 2011/65/EU; Restriction of Hazardous Substances (RoHS)

10 | ni.com | USB-6210 Specifications

# Online Product Certification

Refer to the product Declaration of Conformity (DoC) for additional regulatory compliance information. To obtain product certifications and the DoC for this product, visit ni.com/ certification, search by model number or product line, and click the appropriate link in the Certification column.

# Environmental Management

NI is committed to designing and manufacturing products in an environmentally responsible manner. NI recognizes that eliminating certain hazardous substances from our products is beneficial to the environment and to NI customers.

For additional environmental information, refer to the Minimize Our Environmental Impact web page at ni.com/environment. This page contains the environmental regulations and directives with which NI complies, as well as other environmental information not included in this document.

#### Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)



EU Customers At the end of the product life cycle, all NI products must be disposed of according to local laws and regulations. For more information about how to recycle NI products in your region, visit ni.com/environment/weee.

### 电子信息产品污染控制管理办法(中国 RoHS)



● ④ 中国客户 National Instruments 符合中国电子信息产品中限制使用某些有害物 质指令(RoHS)。关于 National Instruments 中国 RoHS 合规性信息,请登录 ni.com/environment/rohs china. (For information about China RoHS compliance, go to ni.com/environment/rohs china.)

Apéndice E Código en Python

```
import pandas as pd
 2 import numpy as np
 3 import matplotlib.pyplot as plt
4 import math
5 from scipy import signal as sg
6 from Utils import *
7 import copy
8 import matplotlib.patches as patches
9 from matplotlib.offsetbox import AnchoredText
10 from math import *
12 def df_g_to_mm_s(df):
       df2 = pd.DataFrame()
14
       time = np.array(df["Time"])
15
       dt = time[1] - time[0]
       fs = 1./dt
       columns = List(df.columns)
       df2["Time"] = time
       for i in range(1, len(columns)):
           #ch = ch_list[i]
           data = np.array(df[columns[i]])
           data = integrate(time, data)*9.81*1000
           data = compute_filter(2.5, "hp", fs, data)
           pass
       return df2
```

```
26
28 - def df_g_AC(df):
       df2 = pd.DataFrame()
        time = np.array(df["Time"])
       dt = time[1] - time[0]
       fs = 1./dt
       columns = list(df.columns)
       df2["Time"] = time
       for i in range(1, len(columns)):
            #ch = ch_list[i]
            data = np.array(df[columns[i]])
            df2[columns[i]] = data
       return df2
43 def dffreqsmag(df, type_pk):
        df2 = pd.DataFrame()
        map_type_pk = {
            "Pk": 1.,
            "Pk-Pk": 2.,
            "RMS": 0.707
        }
```

```
time = np.array(df["Time"])
       dt = time[1] - time[0]
       fs = 1./dt
       columns = list(df.columns)
       for i in range(1, len(columns)):
           #ch = ch_list[i]
            data = np.array(df[columns[i]])
            freqs, mag = compute_fft(time, data, "")
           mag *= map_type_pk[type_pk]
           df2["Frequency"] = freqs
            df2[columns[i]] = mag
       return df2
70
   folder = "../"
71
   filename = "prueba-3.txt"
74 df_acc = pd.read_csv(folder+filename, sep='\t')
76 df_tach = df_acc.copy()
77 del df_tach["Acc"]
78 del df_acc["Tach"]
```

```
#df_acc = df_g_AC(df_acc)
#df_acc.plot(x="Time", y =["DT9837-A(00).Ain 0", "DT9837-A(00).Ain 1"])
#
#df_acc.plot(x="Time", y =["DT9837-A(00).Ain 0", "DT9837-A(00).Ain 1"])
#
#df_acc_mm_s = df_g_to_mm_s(df_acc)
#
#df_acc_mm_s["Acc"] = np.array(df_acc_mm_s["Acc"])*np.hanning(len(df_acc_mm_s["Acc"]))
#df_acc_mm_s_freq = dffreqsmag(df_acc_mm_s["Acc"])*np.hanning(len(df_acc_mm_s["Acc"]))
#df_acc_mm_s_freq = dffreqsmag(df_acc_mm_s["Acc"])*np.hanning(len(df_acc_mm_s["Acc"]))
#df_acc_mm_s_freq = dffreqsmag(df_acc_mm_s["Acc"])*np.hanning(len(df_acc_mm_s["Acc"]))
#df_acc_mm_s_freq = dffreqsmag(df_acc_mm_s[(df_acc_mm_s["Time"] > 1.) & (df_acc_mm_s["Time"] < 2.) ], "RMS")
#df_acc_mm_s_freq.plot(x="Frequency")
#df_acc_mm_s_freq.plot(x="Frequency")
#df_prueba = df_acc_mm_s[(df_acc_mm_s["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach = df_tach[(df_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = np.array(df_prueba["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_prueba_tach["Time"] = 1.0 & (df_tach["Time"] > 1.) & (df_tach["Time"] < 2.) ]
#df_pru
```



El código para leer la tarjeta de adquisición de datos se muestra a continuación. Es necesario comentar que se debe instalar primero la librería NI DAQ MX.





Prueba de la adquisición de datos con la tarjeta USB